

La Voz de Asturias

Francia concertada

DIARIO DE INFORMACION

Precio: 10 céntimos

Año XI

Apartado de Correos núm. 29.-Tel. 1482

OVIEDO.-Martes 13 de Junio de 1933

Redacción y Administración: Gil de Jax, 5

Núm. 3.169

LA SOLUCION DE LA CRISIS

El señor Azaña ha reorganizado el anterior Gobierno con el traslado a Estado del señor De los Ríos y dando entrada a los señores Companys, Viñuales, Barnés y Franchy Roca

El señor Lerroux se ha negado a dar ministros en vista de la continuación en el Gobierno de los socialistas.— Las únicas víctimas de la crisis han sido los señores Zulueta y Giral.—El nuevo Gobierno se presentará mañana a las Cortes y el jueves habrá Consejo en Palacio

Declina el Sr. Prieto y reúne a las minorías gubernamentales para darles cuenta de la gestión

Madrid.—A las doce de la mañana del domingo acudió el señor Prieto a Palacio. Al salir dijo a los informadores que el Presidente de la República había rechazado definitivamente la formación del Gobierno, por el motivo declinado en el acto del acto de formar Gabinete.

EN EL CONGRESO

Posteriormente el señor Prieto convocó una reunión en el Congreso con los señores Azaña, Casares Quiroga, Giral, de los Ríos y Largo Caballero, y todos los diputados de las minorías gubernamentales asistiendo también los representantes de la Prensa.

Después de la reunión el señor Azaña dijo al señor Prieto que declinaba la gestión, y de los motivos que le obligaron a declinar el encargo.

Después de agradecer a todos la colaboración prestada, manifestó que en la reunión de la minoría socialista celebrada por la mañana había deliberado sobre la conveniencia de requerir a los radicales para ensanchamiento de la mayoría, según expreso deseo del Presidente de la República. La minoría socialista se opuso a este procedimiento, y así se comunicó a los demás grupos de la mayoría, invitándoles al mismo tiempo que el señor Prieto marchaba inmediatamente a Palacio para comunicar al Presidente dicha resolución.

En la entrevista celebrada posteriormente, el Jefe de Estado expuso al señor Prieto que sería muy conveniente la colaboración de los radicales para facilitar la marcha de la vida parlamentaria. Conociendo la actitud de los socialistas, S. E. aceptó el encargo al señor Prieto, en la condición de completar el Gabinete con dos o tres ministros que no figurasen en los grupos de la mayoría, pero sí para dar una mayor extensión y elasticidad al Gobierno, aunque ninguno de esos

ministros perteneciese a la minoría radical. El Presidente excluyó de motu proprio de esta colaboración a la derecha republicana y a la minoría progresista.

Añadió el señor Prieto que había encontrado dos inconvenientes. Uno podría consistir en la oposición que suscitaría el espíritu de la minoría socialista partidaria de un Gobierno exclusivamente izquierdista, lo que habría de chocar con la designación de personas que pudieran atenuar algo ese matiz izquierdista. Además también era difícil apelar a ciertas personalidades, teniendo en cuenta el acuerdo del Congreso radical socialista, de que entre los miembros del nuevo Gobierno no figuren personas que no tengan representación de sectores políticos claramente definidos.

Otro obstáculo era la gestión para conseguir que los radicales se avinieran a la aprobación de las leyes del Gobierno.

—He dicho a Su Excelencia— agregó el señor Prieto—que no solo podía ofrecerse personalmente a esta gestión sino que la resolución adoptada por la minoría socialista, negándose a requerir a los radicales, me imposibilitaban de solicitar esa benevolencia. El Presidente, extremando su condescendencia, me dijo que no tendría inconveniente en realizar personalmente esa gestión, pero le hice ver que lo consideraba impropio en él, pues incluso podía exponerse al desaire de una negativa.

Mi consejo fué allí mismo el de que llamase al señor Azaña, para que éste formase Gobierno, apoyado, si pudiera ser, por esa ampliación de la mayoría que el Presidente desea, o en último término apoyado por las fuerzas que todos ustedes representan, que han demostrado suficiente fortaleza y capacidad para vencer cuantos obstáculos se han presentado.

El Presidente de la República amplía sus consultas

Las cuatro y media llegó a Palacio el Presidente de la República. Poco después el Jefe del Gabinete de Prensa, manifestó a los periodistas que el Jefe de Estado había decidido ampliar las consultas y pronto llegarían algunas personalidades.

EL SEÑOR GORDON ORDAS

Poco después llegó el señor Gordon Ordas que abordado por los periodistas manifestó que, a su juicio, la única solución partirá de los radicales socialistas, que han estado ajenos—dijo—a las luchas políticas.

Acaso nosotros—agregó—podamos llegar a lo que los demás no llegaron.

Terminada la entrevista con el Presidente, los señores Albornoz y Domingo se limitaron a decir que habían expuesto al Jefe del Estado el credo ya conocido del partido radical socialista.

Sobre una posible colaboración de otras fuerzas republicanas, no quisieron hacer manifestación alguna.



Don Manuel Azaña, jefe del grupo de Acción Republicana, a quien se le ha reiterado la confianza y ha reorganizado el Gobierno formado por la coalición republicana-socialista.



Don Alejandro Lerroux, figura del republicanismo español, que a pesar de la indudable reserva sobre su actuación, ha jugado el papel más importante en la crisis ministerial.

EL NUEVO MINISTERIO

Madrid. A las diez y cinco minutos de la noche, después de su visita al Presidente de la República, recibió Azaña a los periodistas, y les entregó la siguiente lista de Gobierno:

- Presidencia y Guerra: Azaña.
- Estado: De los Ríos.
- Justicia: Albornoz.
- Hacienda: Agustín Viñuales (Acción Republicana).
- Marina: Companys ("Esquerra" catalana).
- Instrucción Pública: Barnés (Radical socialista).
- Agricultura: Domingo.
- Industria y Comercio: Franchy Roca (Federal).
- Trabajo: Largo Caballero.
- Obras Públicas: Prieto.
- Gobernación: Casares Quiroga.

Luego añadió el señor Azaña que el Consejo en Palacio se adelantará al jueves próximo para que el Presidente de la República reciba al nuevo Gobierno. Mañana, a las once, se reunirán los ministros en Guerra y el miércoles se presentarán a las Cortes.

El Sr. Lerroux vuelve a Palacio y reitera ante el Presidente sus puntos de vista ya conocidos

A las siete menos cuarto llegó de San Rafael el señor Lerroux, que pasó a entrevistarse con el Presidente, durante la conferencia tres cuartos de hora.

A la salida, manifestó que el Presidente le había llamado para cambiar impresiones sobre la solución de la crisis.

—Yo he dicho que no tenía más remedio que retificarme en lo expuesto. No guardo secreto alguno,

Es encargado de formar Gobierno D. Marcelino Domingo, pero fracasa

Pocos minutos más tarde llegó de nuevo el señor Domingo. A la salida dijo a los informadores que el Presidente de la República le había encargado de formar Gobierno.

El señor Domingo realizó diversas gestiones y a las diez de la noche regresó a Palacio, entrevistándose con el Presidente. Terminada la conferencia dió cuenta a los pe-

El Jefe del Estado llama nuevamente al Sr. Azaña y le pide forme Gabinete

A las once menos cuarto llegó a Palacio el señor Azaña. Sin hacer manifestaciones pasó directamente al despacho presidencial.

Veinte minutos después salió el señor Azaña, quien dijo a los periodistas que había sido encargado de formar Gobierno.

pero si lo hubiese, no podría revelarlo.

—¿Volverá usted? —A lo mejor dentro de un rato. Pero ya saben ustedes que en la historia un rato dura a veces muchos años.

—¿Para formar Gobierno?—se le preguntó.

—Llevo el encargo de que descanse y duerma bien.

riodistas que considerándose fracasado en su intento de formar Gobierno bajo la condición impuesta de obtener un aumento en la mayoría, había declinado el encargo.

Trataron los periodistas de saber si sería citado el señor Azaña, pero don Marcelino eludió toda respuesta.

—¿Con qué fuerzas parlamentarias?—preguntó un informador.

—Con las que pueda—contestó secamente, dirigiéndose rápidamente a su automóvil.

El señor Azaña se trasladó al Ministerio de la Guerra, donde se reunió con los señores Largo Caba-

llero, De los Ríos, Prieto, Domingo, Zulueta y Albornoz, y casi todos los diputados de Acción republicana.

A la una y cuarto de la madrugada terminó la reunión. El primero en salir fué el señor Zulueta, quien dijo tenía buenas impresiones. Los tres ministros socialistas abandonaron el Ministerio, mostrándose reservadísimo.

Seguidamente abandonaron el salón los señores Domingo y Albornoz

El señor Azaña se reúne con algunos jefes de las minorías republicanas

El señor Azaña permaneció toda la mañana del lunes en el ministerio de la Guerra. Por una puerta de las que dan a la fachada trasera salió del ministerio esquivando a los periodistas y se dirigió a la Presidencia, donde recibió a los señores Martínez Barrios, Franchy Roca y Santaló.

Al salir el señor Martínez Barrios manifestó que el señor Azaña le había hecho varias preguntas. A unas contestó, pero a otras se reservó la respuesta, pues necesitaba trasladarse a San Rafael para conferenciar con el señor Lerroux, quien daría por la tarde una contestación telefónica al señor Azaña.

—¿Llegará éste a formar Gobierno?—preguntaron los informadores.

—Creo que sí—les respondió. El señor Franchy Roca dijo que para contestar a las preguntas formuladas por el señor Azaña tenía que reunir por la tarde a la minoría federal.

El señor Santaló manifestó que los catalanes se habían ofrecido incondicionalmente al señor Azaña.

VUELVE A PALACIO

A la una y media de la tarde volvió a Palacio el señor Azaña. Se mostró

La reunión de la minoría federal

A las cinco de la tarde terminó la reunión de la minoría federal.

El señor Franchy Roca se mostró reservadísimo, y acosado por los informadores dijo que antes de dar versión alguna, necesitaba que el señor Azaña conociera los acuerdos.

Por lo tanto se dirigió al despacho del Congreso. Como el señor Azaña no se encontraba en el despacho de ministros, se dirigió rápidamente al ministerio de la Guerra.

A las cinco y cuarto salió el señor Franchy Roca, quien dijo a los periodistas:

—Todavía no hay nada, señores. He dado cuenta al señor Azaña de la posición de mi minoría, y después con la contestación que me dé determinaremos la resolución que hayamos de adoptar.

Preguntado si había expuesto al señor Azaña las condiciones que formulan los federales, contestó:

—Sí. Ha quedado en contestarme.

—¿Dónde espera la contestación? —Depende de las circunstancias.

El señor Franchy Roca, después de contestar a otras preguntas, se dirigió al Congreso para reunirse con su mi-

nisterio y un periodista dijo al primero: —Señor ministro; tiene usted buena cara, lo que refleja buenas impresiones.

—Mejores que antes—contestó el señor Domingo.

—¿Habrá Gobierno?

—Sí.

—¿Con qué solución?

—Eso al Presidente del Consejo.

El señor Azaña permaneció hasta la madrugada reunido con los señores Casares Quiroga y Giral.

reservadísimo, y al pedirle los periodistas la lista del nuevo Gobierno se limitó a decir:

—¿Qué lista? —Luego anunció que seguramente volvería por la tarde a entrevistarse con el Jefe del Estado.

LA MINORIA RADICAL

Después de su visita al señor Azaña y al llegar al Congreso, el jefe de los radicales reunió a los miembros de su minoría para darles cuenta del resultado de su entrevista.

Diez minutos más tarde llegaron los diputados radicales señores Baquero y Armasa, que se negaron a hacer manifestaciones.

Estos dos diputados pasaron a reunirse con los federales, y al terminar la reunión los periodistas preguntaron al señor Franchy Roca si los radicales facilitarían ministros, negándose éste a hacer manifestaciones.

Manuel Collantes A. Buylia

Especialista en Garganta-Nariz-Oídos
Suspende la consulta hasta nuevo aviso.

noría, para darle cuenta de sus gestiones.

DICE EL SR. BARRIOBERO

Antes de terminar la reunión de los federales el señor Barriobero salió a los pasillos y dijo a los periodistas: —Aunque la reunión siga pueden anticipar que el acuerdo de los federales será unánimemente de benevolencia desde la oposición al Gobierno que el señor Azaña forme.

Se le preguntó luego por los periodistas si se extenderá este acuerdo a una colaboración, y dijo:

—Si se acuerda la colaboración será subordinada a estas dos condiciones: que en el Gobierno que se forme no haya veto para ningún partido. Si no participan los radicales, será por propia voluntad, no porque se lo imponga ningún partido. La segunda condición es que inmediatamente se derogue la Ley de Defensa de la República o, por lo menos, que no se aplique.

Así la minoría no tendría inconveniente en formar parte del Gobierno del señor Azaña. Tanto es así, que yo aceptaría la cartera de Gobernación, la de más responsabilidad, aun perdiendo muchos miles de pesetas que gano en mi bufete.

en el ministerio de la Guerra el señor Lerroux, que debía llegar procedente de San Rafael, pero que no llegó.

DANDO CUENTA A LOS SOCIALISTAS

A las cinco de la tarde llegó al ministerio de la Guerra el señor De los Ríos.

Prosiguen las entrevistas en el Congreso y en el ministerio de la Guerra

MAS ENTREVISTAS

A las tres de la tarde acudió al ministerio de la Guerra el señor Casares Quiroga, y posteriormente llegó el subsecretario de la Presidencia, señor Ramos.

NO LLEGA LERROUX

A las cuatro y cuarto era esperado

UNA NUEVA Y GLORIOSA HAZAÑA DE LA AVIACION ESPAÑOLA

El avión "Cuatro Vientos", tripulado por el capitán Barberán y teniente Collart, aterrizó en Camagüey (Cuba), después de cuarenta horas de vuelo, en su casi totalidad sobre el mar

Los periodistas le preguntaron cuál era el objeto de su visita, y contestó que cuando se hallaba en el Congreso...

LOS SOCIALISTAS

A las seis de la tarde terminó la reunión del Comité Nacional del Partido Socialista, y los señores Prieto y Largo Caballero buscaron a los diputados de la minoría para reunirlos inmediatamente.

¿UNO DE LOS NUEVOS MINISTROS?

A las seis menos cuarto llegó al mismo ministerio el director general del Timbre, don Agustín Vifuales, de quien se venía hablando estos días como posible ministro de Hacienda.

DICE EL SR. DE LOS RÍOS

A las seis salió el señor De los Ríos.

—¿Habrá Gobierno?—interrogaron los periodistas.

—Seguramente sí—contestó.

—¿Con los mismos ministros?

—Eso no lo sé, porque de ello no hemos hablado.

Después anunció que marchaba al Congreso para reunirse con la minoría y darle cuenta de su conversación con el señor Azafia.

OTRA REUNION DE LOS SOCIALISTAS

Al salir de la reunión de la minoría socialista, celebrada a última hora, no se facilitó referencia alguna de lo tratado.

El señor Prieto manifestó que había deliberado acerca de la consulta del señor Azafia.

Algunos diputados dijeron que el objeto de la consulta era saber si aceptaba el señor De los Ríos la cartera de Estado. Por unanimidad y sin discusión fué aceptada esta propuesta.

D. ALEJANDRO HABLO POR TELEFONO

Parece que el señor Lerroux, por teléfono, contestó al señor Azafia acerca de la consulta evacuada por el señor Martínez Barrios, en el sentido de que los radicales no daban nombres de ministros, puesto que el señor Azafia se proponía formar el Gobierno con los socialistas también.

En este momento se produjo gran desorientación, haciéndose numerosos comentarios acerca de la solución de la crisis, algunos de ellos pesimistas acerca del resultado de las gestiones del señor Azafia.

Por último ya fué tomando con sistencia la creencia de que el señor Azafia formaría un Gobierno parecido al anterior.

Se anuncia que el señor Azafia forma definitivamente Gobierno

Hacia las siete y cuarto llegaron al Ministerio de la Guerra los señores Salmerón y Palomo.

Los informadores les preguntaron si habían sido llamados por el señor Azafia, y los interpelados dijeron que habían acudido espontáneamente.

Poco después llegó el señor Girál que, interrogado por los reporteros, manifestó que no tenía noticia alguna, porque desde la noche anterior no había acudido al Ministerio de la Guerra.

A los pocos minutos llegó el señor Zulueta, que hizo parecidas manifestaciones, añadiendo que había sido llamado por el Presidente.

Poco después salió don Marcelino Domingo.

Manifestó que tenía noticias satisfactorias y que habría Gobierno esta tarde, solo con algunas variaciones en los Ministerios.

Terminó diciendo que iba al Congreso para regresar inmediatamente.

A continuación entraron en el Ministerio los tres ministros socialistas. El señor De los Ríos declaró a los informadores que venía a conocer la lista del nuevo Gobierno.

El señor Prieto manifestó que no podía dar los nombres del nuevo Ministerio, pero que dentro de poco estaría terminada la penosísima labor.

El señor Alba demuestra que votó la Constitución

El ex ministro don Santiago Alba facilitó hoy a los periodistas una nota en la que dice que, según puede comprobarse en el "Diario de las Sesiones", él había votado la Constitución y también votó al señor Alcalá Zamora para Presidente de la República.

Añade la aludida nota que espera que, hecha la procedente comprobación, el señor Largo Caballero rectificará lo que dijo el otro día y recogerá los periódicos de que le extrañaba fuera llamado a Palacio porque no había votado la Constitución.

Después de las siete y cuarto quedaron reunidos en Guerra todos los ministros dimisionarios con el señor Azafia.

A DAR CUENTA AL JEFE DEL ESTADO

A las ocho y cuarto salió de Ministerio de la Guerra el señor Azafia. Manifestó que se dirigía a Palacio para dar cuenta al jefe de Estado del resultado de sus gestiones, y que al volver hablaría.

Salió de Palacio a las ocho y media, y anunció que dentro de media hora, en el Ministerio de la Guerra, facilitaría la lista del nuevo Gobierno.

UNA LISTA DE PROBABLES

Terminada la reunión de ministros dimisionarios, circuló la siguiente lista de un probable Ministerio:

Presidencia y Guerra, Sr. Azafia. Gobernación, señor Casares Quiroga.

Estado, señor De los Ríos. Hacienda, señor Vifuales.

Instrucción Pública, don Marcelino Domingo.

Obras Públicas, señor Prieto.

Justicia, señor Albornoiz.

Marina, señor Galarza o señor Franchy Roca.

Agricultura, señor Companys o señor Gordón Ordás.

Industria y Comercio, Sr. Girál.

Trabajo, señor Largo Caballero.

Al conocer estas manifestaciones el señor Largo Caballero dijo que le sorprendía su contenido, ya que él hace tiempo que no pronuncia el nombre ni el apellido del señor Alba, ni con nadie ha hablado de tal cosa.

SE ALQUILA PISO

espléndidamente amueblado, para familia numerosa, durante la temporada de verano.

Dirigirse M. García, Covadonga, 20, principal. Gijón. Teléfono 1299.

De Londres comunican la noticia de la llegada del "Cuatro Vientos" a Camagüey

PASAN POR SAN JUAN DE PUERTO RICO

París.—Comunican de Nueva York que la estación Mackay Radio ha recibido noticias según las cuales los aviadores españoles Barberán y Collart han pasado por San Juan de Puerto Rico a las 16,55, hora española.

¡ATERRIZAN EN CUBA!

Londres.—Comunican de La Ha-

Lo que dicen los tripulantes del "Cuatro Vientos"

Habana.—Con la llegada a Camagüey de los aviadores españoles capitán Barberán y teniente Collart, queda terminada la primera etapa del vuelo trasatlántico, en la cual se han invertido 39 horas y 50 minutos, desde que ambos salieron en el avión "Cuatro Vientos", del aeródromo de Sevilla.

Los aviadores al tomar tierra manifestaron que se hallaban cansados, aunque no ocultaban su contento por la feliz travesía. Han decidido permanecer la noche de ayer en Camagüey, en vista de las condiciones atmosféricas que reinan en la parte occidental de la Isla.

El Centro Español de Camagüey organiza diversos festejos en honor de los aviadores, a los cuales se han sumado numerosísimas personas.

Hablando con los periodistas los señores Barberán y Collart manifestaron que habían tenido muy buen tiempo durante todo el vuelo, efectuándose éste sin la menor anomalía en el aparato.

También dijeron que el trayecto lo habían recorrido a una velocidad media de 110 a 115 millas por hora y que el aparato funcionó de una manera perfectísima en todo el camino, sin sufrir el menor contratiempo.

DETALLES DEL ATERRIZAJE

Cuando el avión "Cuatro Vientos" tomó tierra en el campo de aviación de Camagüey, se hallaban en éste dos pilotos de la aviación cubana y cuatro o cinco soldados, todos los cuales se apresuraron a saludar a los pilotos españoles y darles la más cordial felicitación por el éxito alcanzado, a la vez que les prodigaban toda clase de atenciones.

El capitán Barberán, al tomar tierra, dijo que el vuelo había sido felicísimo. Añadió que los dos se hallaban en perfecto estado, aunque algo cansados del largo viaje. También dijo que como en el depósito de esencia no tenían más que cien litros de gasolina y parecía que el tiempo que reinaba en la isla no era muy bueno, decidieron aterrizar en Camagüey.

Les fué imposible tomar tierra en Guantánamo, por lo que decidieron seguir la ruta trazada admirablemente por la Compañía Aeropostal, la cual continuaron con exactitud matemática.

Lo primero que hizo el teniente Collart al saltar a tierra, fué pedir

una a la Agencia Reuter que los aviadores españoles Barberán y Collart, que salieron de Sevilla a bordo de su avión "Cuatro Vientos", han aterrizado en Camagüey (Cuba).

El aterrizaje se efectuó a las 20,05 (hora de Greenwich). Los aviadores, que han sido cariñosamente recibidos, están muy satisfechos de su proeza y han manifestado que el vuelo fué felicísimo.

DICE EL CAPITAN BARBERAN

Hablando de sus impresiones del viaje, el capitán Barberán decía que no habían visto en el viaje más que dos barcos trasatlántico de pasajeros, suponiendo que de éstos no les hubieran visto debido a que iban volando a una altura considerable.

La primera tierra que vimos después que abandonamos España, siguió diciendo el señor Barberán, fué la de Santo Domingo, pero no pudimos volar sobre esta capital. Las nubes bajas que encontramos en la primera parte del vuelo nos impidieron divisar la isla de Madera.

SE DIRIGEN A LA CIUDAD

En el Aeródromo de Camagüey estuvieron los aviadores españoles una media hora, siendo saludados éstos por el coronel aviador Vilato, jefe del Distrito de aviación de Camagüey, quien saludó efusivamente a los señores Barberán y Collart, felicitándolos por su magnífico vuelo.

Poco después marcharon Barberán y Collart a la ciudad en el automóvil de un periodista.

El teniente Collart mostró deseos de comunicarse a su familia a España, pero se le advirtió que no era necesario, ya que la Prensa había telegrafiado amplias noticias con detalles del vuelo a España y al mundo entero, comunicándose también noticias completas a toda la América española.

LA NOTICIA EN LA HABANA

Al ser conocida en La Habana la noticia de la feliz llegada a Camagüey de los aviadores españoles, salió para dicho Aeródromo el sar-

gento aviador español Madariaga, llevando ropas y algunos otros efectos para los señores Barberán y Collart. También llevó algunas piezas de recambio por si fuera necesario efectuar algunas reparaciones en el aparato antes de reanudar el vuelo.

HABLAN POR LA RADIO

Invitados por la estación de ra-

La primera felicitación del Presidente de Cuba

El coronel Vilato hizo presente a los dos aviadores españoles la cordial felicitación del Presidente Machado, así como la del ministro de la Guerra y el jefe del Ejército cubano Eduardo Lorés. Este, en nombre del Distrito militar de Camagüey, invitó a los aviadores españoles a permanecer en la ciudad, de la cual serían considerados como huéspedes de honor.

En un coche los aviadores españoles se dirigieron a la ciudad, rodeados de varios millares de personas, que les aplaudían y daban frenéticos vivas a España, a Cuba y a los aviadores. El vehículo apenas podía caminar entre las enormes masas de personas que les rodeaban, tratando todos de estrechar la mano de los aviadores Barberán y Collart.

Estos entraron en la ciudad con las mismas ropas con las que hicieron el vuelo, dirigiéndose seguidamente al Hotel Camagüey, donde a duras penas lograron llegar, por impedirselo la avalancha humana, que a todo trance quería saludar a los españoles.

LA COLONIA ESPAÑOLA

El presidente de la colonia española de Camagüey, don Castido Ló-

Lo que dice un gran aviador norteamericano juzgando el vuelo

Washington.—El capitán aviador Mr. Hinton, que pilotando el aparato militar "L-C 4", realizó la travesía trasatlántica América Europa, pasando por las Azores, en el año 1919, comentando el vuelo de los señores Barberán y Collart, decía que el viaje del "Cuatro Vientos" era el más notable de los realizados en los últimos años.

Añadió que dicho vuelo constituía una proeza maravillosa, pues hay que tener en cuenta que con referencia a la ruta recorrida no hay mapas hidrográficos, lo cual viene a acrecentar el éxito de los aviadores españoles.

Los Sres. Barberán y Collart han seguido por el aire la misma ruta que siguió Colón.

Terminó expresando su cordial felicitación a los señores Barberán y Collart.

ENORME IMPRESION EN MEXICO

Méjico.—El éxito alcanzado por los

Los españoles residentes en Habana se entusiasman al saber del aterrizaje

Habana.—El embajador de España, acompañado del personal de la Embajada se hallaba esperando la llegada del "Cuatro Vientos" en el aeródromo de Campo de Columbia, junto con millares de personas, cuando se recibieron noticias del feliz aterrizaje de los señores Barberán y Collart en el aeródromo de Camagüey.

Los españoles se mostraron entusiasmados del éxito logrado por sus compatriotas, dando gritos de júbilo.

do de Camagüey, los aviadores españoles pronunciaron unas palabras ante el micrófono, dirigidas a los habitantes de la isla, haciéndoles presente su profundo agradecimiento por el recibimiento que les había tributado y haciéndoles presente el saludo cariñoso de la madre España.

UN PREMIO EN METALICO

El fabricante don Julio Blanco había ofrecido un premio de cinco mil dólares a los primeros aviadores que realizaran un vuelo directo entre España y Cuba. Dicho ofrecimiento lo hizo en el mes de Enero del presente año, destinándolo a los primeros aviadores que efectuaran tan importante vuelo.

EL JUICIO DE LOS YANQUIS

Nueva York.—Todos los periódicos dedican grandes espacios a la información del vuelo realizado por los aviadores españoles capitán Barberán y teniente Collart, cuyo vuelo califican de hazaña extraordinaria y feliz.

Los principales Asociaciones españolas celebran con gran entusiasmo la hazaña de los señores Barberán y Collart.

En los Centros oficiales mejicanos ha producido gratísima impresión la llegada feliz a Camagüey de los aviadores españoles.

El Gobierno ha encomendado por teléfono a su embajador en Cuba que haga presente a los señores Barberán y Collart su entusiasta felicitación.

El embajador de España en esta capital también encomendó a su compañero en Cuba le envíe las últimas noticias del vuelo y del estado físico de los aviadores.

Hace un tiempo magnífico en toda la República.

Se reciben noticias de Camagüey que continúan los preparativos para organizar fiestas en honor de los aviadores españoles, los cuales parece que permanecerán una semana en la Habana, aunque pudieran continuar su vuelo a Méjico si el tiempo se mostrara propicio.

El capitán Barberán ha pedido 2.250 litros de gasolina para continuar en el "Cuatro Vientos".

EL TIEMPO INVERTIDO

Habana.—Según datos oficiales facilitados por las autoridades del



EN EL «LAR GÁLFGO». El notable artista y diputado gallego, Castela, acompañado de su paisano el gobernador civil y directivos de la entusiasta Sociedad gallega, con motivo de la conferencia dada por aquél.

CARTELERA

Teatro Campoamor. Martes 13 Junio 1933 - Estreno de la comedia musical European British EL TENIENTE DE NAVIO por Anna Neagle, con la cooperación de la Escuadra Inglesa

CINEMA TORENO. A las 7 y cuarto y 10 y media La comedia Paramount A EPTO ESTA MUJER Gary Cooper y Darole Lombard

Teatro Jovellanos. Sesión continua - La película Almirante MI PADRE ES UN FRESCO por J. Rich. El film mudo POSTURITAS TENDERO

Teatro del Principado. HOY - Gran estreno Fox - Algo nuevo y dulce en cinematografía. «REBECA» Un film lleno de bondad y pureza con la encantadora actriz MARION NIXON con RALPH BELLAMY Una expresión de belleza admirablemente conseguida.

SASTRERIA LONDRES. GRAN SURTIDO EN PAÑERIA PINA. DIGNO ACABADO DE NUESTROS TRAJES. CORTADOR MARTIN. Fruela, 14, 1.º OVIEDO Teléfono 2125

¡64 horas! hace ya que KAMMAMURI fué sepultado vivo y que no toma ningún alimento. Sigue siendo visitadísimo en su tumba. Exposiciones «AL PELAYO» (Uría, 48)

TRAJES A MEDIDA PAÑO superior a 70 ptas.
 Cortador de primer orden
se responde de la hechura
EL ESCUDO, Uría, 56, OVIEDO

teródromo de Campo Columbia, la duración del vuelo Sevilla-Camagüey, fué de 40 horas y 3 minutos, habiendo recorrido en total 4.906 millas, o sean 7.895 kilómetros.

La noticia en el ministerio de la Guerra, en Madrid

Madrid.—El jefe superior de Aeronáutica del ministerio de la Guerra recibió anoche, a las veintuna, noticias por la Transradio, dando cuenta de la llegada de los aviadores a Camagüey.

Posteriormente recibió confirmación el telegrama en el ministerio de Estado, y llegó un radio firmado por el presidente de la colonia española en Camagüey, ratificando la noticia.

Hoy se han recibido noticias en la Dirección General de Aeronáutica civil, donde dieron cuenta de un radio de Barberán, participando su llegada.

El señor Azafia ha dirigido un radiograma a los aviadores, felicitándoles por su vuelo.

DICE RUIZ DE ALDA

Hablando del vuelo de los señores Barberán y Collart, dijo el aviador Ruiz de Alda, que siente una gran alegría por este gran triunfo, que es el mayor en extensión encima del mar y navegación más larga, sin referencia terrestre y sin ayuda exterior.

Reanudan el vuelo en dirección a la Habana

Camagüey.—Una inmensa muchedumbre acudió a presenciar la salida de los aviadores españoles para la Habana. Fuerzas de policía y soldados de Marina tuvieron que intervenir repetidas veces para despejar el campo, ya que se les hacía imposible a los señores Barberán y Collart el dirigirse al "Cuatro Vientos". Rompiendo el cordón de fuerzas la muchedumbre se abalanzó sobre los aviadores, los cua-

EL SALUDO OFICIAL
 El secretario general de la República, en nombre del Presidente, envió un cable a Camagüey, dirigiendo una expresiva felicitación por el éxito de su vuelo.

Su satisfacción es aún mayor por que en el viaje del "Plus Ultra" substituyó a Barberán por causas ajenas a su voluntad. Termina diciendo que los dos aviadores han seguido la ruta de Colón, triunfantes como él.

EL TENIENTE CORONEL HERRERA

El teniente coronel Herrera ha hecho grandes elogios de la proeza de Barberán y Collart, con la que se han conquistado nuevas glorias para la aeronáutica española.

Añade que como director de la Escuela Superior de Aeronáutica, de la que es profesor Barberán, se siente cada vez más orgulloso de tener tan ilustre colaborador, que ha dado días de gloria a la historia de la Aviación española.

LA FELICITACION DE FRANCIA

París.—El ministro del Aire envió al Gobierno español un telegrama de felicitación por el éxito alcanzado por los aviadores Barberán y Collart.

Lo de todos los días
Vuelca un automóvil y perecen abrasados dos de sus ocupantes

Valencia.—Esta tarde, cerca de Buñol, para evitar el choque con un autobús de viajeros, hizo un rápido viraje un automóvil de turismo, el cual cayó por un terraplén a consecuencia de la maniobra.

Los viajeros del autobús acudieron en auxilio de los que ocupaban el coche de turismo, el cual se incendió, pereciendo abrasados dos de sus ocupantes. Los demás resultaron heridos. Estos fueron trasladados a Sieteaguas.

EN GRANADA

Granada.—Cerca de Almuñécar cayó por un terraplén, a consecuencia de un falso viraje, una camioneta.

A los consumidores de Cemento Portland

La Sociedad Anónima CEÑAL y ZALOÑA, participa a su numerosa clientela, que desde 1.º de Enero solamente vende la marca "COSMOS". La alta calidad de este cemento, su uniformidad de color y fraguado y la constancia de sus características, justifican la gran estima en que lo tienen los técnicos y constructores.

En los revestimientos hechos con "COSMOS" no salen manchas

Una broma pesada
Se hizo circular el rumor del asesinato de Prieto

Madrid.—Cuando esta mañana se hallaba reunida la minoría socialista en una de las secciones del Congreso, llegó a ella un joven que daba señales de venir corriendo y con palabra balbuciente dió cuenta de que don Indalecio Prieto había sido asesinado, según había comunicado por teléfono a la oficina del partido una señorita que dijo ser una hija de Prieto, llamada Conchita.

Entre los diputados socialistas causó gran emoción tal noticia, pero pocos momentos después se pudo comprobar la inexactitud de ella, ya que el señor Prieto se hallaba en el mismo Congreso asistiendo a otra reunión.

En una colisión
Resulta un obrero muerto y varios heridos

Barcelona.—A las diez de la mañana se congregaron alrededor del Palacio de Artes Decorativas cinco a seis mil obreros del ramo de la construcción para celebrar un acto no autorizado, dirigiéndose en manifestación hacia la plaza de la Universidad.

Intentaron disolverlos fuerzas de Asalto y Seguridad, pero fueron inútiles sus esfuerzos, y como hicieron uso de sus ponras, los obreros contestaron a silletazos. Los guardias repelieron la agresión con sus pistolas y se cruzaron numerosos disparos. En los cafés y establecimientos próximos no quedó un cristal sano y las mesas resultaron hechas añicos.

Hubo una colisión en la calle de Sepúlveda, resultando ocho heridos y un muerto que no ha sido identificado. Parece como de unos veintiséis años.

También resultó herido un cabo de Asalto, llamado Tomás Chamorro, y el guardia Román Jiménez, y de arma de fuego los obreros Vicente Asensi y Angel Solá.

Parece que los huelguistas con su actitud obligaron a la fuerza pública a hacer uso de sus armas de fuego.

Al huir los huelguistas rompieron las lunas de varios escaparates y volcaron varios camión. El dueño de un establecimiento, al ver que los huelguistas habían roto las lunas de su tienda, repelió la agresión e hizo fuego sobre los asaltantes.

El gobernador, refiriéndose a estos sucesos, dijo que no se había autorizado el acto, pues tenía esa orden mientras se tramitaba la crisis.

Sociedad Filarmónica de Oviedo

Siguiendo la costumbre de años anteriores, se suprime la cuota de entrada en esta Sociedad, para los socios de nuevo ingreso.

Oviedo, 12 de junio de 1933.—El secretario, Pedro Mantilla.

VINO PINEDO
 Es lo que proporciona este maravilloso tónico, el más poderoso elemento del cerebro y del sistema nervioso. En Farmacias.

Depositarlos: E. Pérez del Molino S. A. Santander

PAÑERIA DE OCASION
"ALMACENES URIA"
 URIA, 18 - (antes "El Siglo") - OVIEDO
 Continúa la extraordinaria liquidación de varias partidas de Pañería - Lanería - Sedería y Algodones
 Si quieren adquirir gangas no pierdan la ocasión de visitar estos Almacenes
 Los que más barato venden
Grandes lotes en Pañería baratísimos

El "Cuatro Vientos" llega a La Habana y sus tripulantes son objeto de un emocionante recibimiento.—Más de la crisis

Habana.—A las 17,13, hora local, aterrizaron en el campo Columbia los aviadores Barberán y Collart.

En el citado Aeródromo se produjeron grandes escenas de confusión al tomar tierra los aviadores españoles. Los soldados y marineros eran impotentes para contener al público, que pugnaba por romper el cerco y estrechar la mano de los aviadores. La fuerza tuvo que hacer sobrehumanos esfuerzos para contener a la enorme muchedumbre.

Los aviadores fueron conducidos en hombros hasta la Academia de Aviación, teniendo la policía que intervenir para abrir a viva fuerza paso para que los aviadores pudieran penetrar en el citado edificio.

Por radio saludaron los aviadores españoles a la ciudad, dando las gracias por el emocionante recibimiento que se les dispensó.

Al salir de la Academia volvió a desbordarse el entusiasmo, dándose frenéticos vivas a España y a Cuba y a los aviadores. Muchas mujeres y aún algunos hombres lloraban de emoción.

Para obligar a la muchedumbre a que dejara paso libre a los pilotos Barberán y Collart, tuvieron los soldados que hacer uso de sus fusiles, con los cuales amenazaban a la multitud para hacerla retroceder.

Las oficinas todas de La Habana y en Marianao, se cerraron a las 1, hora local.

El paso por las calles fué algo apoteósico.

HABLAN CON ESPAÑA

Habana.—Después de un breve descanso los aviadores marcharon a la Redacción del "Diario de la Marina", desde donde hablaron por teléfono con sus familiares de España. El señor Barberán habló con el Presidente de la República Española, a quien dió cuenta del feliz resultado del viaje y del recibimiento que se les había hecho, y habló también con una hermana suya, mientras el teniente Collart conferenciaba con su padre, que está en Figueras.

LOS PROYECTOS DE LOS AVIADORES

Habana.—Los aviadores españoles manifestaron que después que tengan planeado el viaje a Méjico decidirán si continúan o no a Washington, para asistir a la Exposición Universal.

El general Herrera, como secretario de Estado, saludó a los aviadores y les anunció que el Presidente Machado les impondrá las insignias de la Orden del Mérito, tan pronto como regresé de una excursión que se halla realizando.

Las llaves de la ciudad les serán entregadas a los aviadores por el Mayor Tirso Mesa.

La ceremonia tendrá lugar en la Casa Consistorial.

COMENTANDO LA SOLUCION

Madrid.—Varios diputados de la minoría conservadora aseguraban esta noche que ante el resultado de la crisis, dicha minoría se vería obligada a retirarse del Parlamento. ¿SERÁ VERDAD?

Interrogados los diputados federales sobre la entrada del jefe de la minoría en el nuevo Ministerio, después de los acuerdos que habían sido adoptados por la misma en su reunión de la mañana, manifestaron aquéllos que si entraron a formar parte del Gobierno fué porque

el señor Azafia aceptó las condiciones que se le señalaron.

La primera condición era la de que no se aplicara o se derogara la Ley de Defensa de la República y ya sabían que esta segunda parte no podía efectuarse más que por medio de una ley, por lo menos, mientras funcionen las Cortes.

OPINIONES CONTRADICTORIAS

La noticia de la solución de la crisis dió lugar, al ser conocida, a las más contrapuestas opiniones, dada la tramitación tenida y las incidencias ocurridas durante la misma.

Se hicieron muchos y apasionados comentarios.

Los partidarios de la actual situación sostenían que la base del Gobierno se había ampliado de conformidad con los deseos del Presidente de la República con la entrada en el nuevo Gabinete de los federales.

Otros decían que se trataba de un Gobierno con panchos opositores.

En general, y aun entre bastantes ministeriales, la impresión era de desencanto, sobre todo teniendo en cuenta que aún siguen en sus puestos algunos ministros que se mostraron repetidamente su fracaso.

Los gubernamentales acérrimos decían que la solución habida era la única posible.

Anoche fueron arrebatados de manos de los vendedores los periódicos de la noche, que publicaban noticias de la solución de la crisis y lista del nuevo Gobierno.

LA ACTITUD DE LAS OPOSICIONES

Los periodistas, conocida la solución de la crisis, se apresuraron a hacer gestiones para ponerse al habla con las personalidades de la oposición, pero todas se negaron a recibirlos.

En este aspecto la desorientación es general, pues sin duda los primates políticos adversos al Gobierno quieren meditar mucho acerca de lo que han de decir en la Prensa a la opinión.

Sólo se sabe que hoy martes se reúnen los radicales, y el señor Martínez Barrios dará cuenta de las gestiones del día de hoy, en cuanto a la consulta del señor Azafia.

Al decir del señor Guerra del Río, como ya hemos dicho en días anteriores, la oposición de los radicales será contra todo proyecto del Gobierno, pero sin llegar a la obstrucción, porque parecería ir contra el Jefe del Estado.

El señor Lerroux, según se ha asegurado, fué temprano a descansar, como rehuendo toda comunicación.

ESPAÑOL FALLECIDO

Lisboa.—A consecuencia de una operación quirúrgica ha fallecido don Francisco Martín Prat, que fué jefe del aeródromo de Tablada, cuando los sucesos del 10 de agosto del pasado año.

ESPAÑOL FALLECIDO

Lisboa.—A consecuencia de una operación quirúrgica ha fallecido don Francisco Martín Prat, que fué jefe del Aeródromo de Tablada cuando los sucesos del 10 de Agosto del pasado año.

Un fenómeno
En Alicante han visto un bólido

Alicante.—A la 1,30 de la madrugada de ayer a través del espacio por sobre esta ciudad un bólido que desprendía una luz blanca y verdosa, dejando tras sí una estela luminosa, de la que se desprendían pequeñas partículas incandescentes.

El aerolito llevaba dirección Norte a Sur.

A su paso la población se iluminó breves momentos.

Poco tiempo después se sintió una lejana y fuerte explosión.

CASA DEL RIO
 MUEBLES DECORACIONES
 Nuestros modelos que renovamos constantemente, le darán una idea de como se amuebla una habitación con el mayor confort y la mayor economía.
VISITENOS EN URIA, 28.-OVIEDO

La Sociedad Anónima "TUDELA VEGUIN"
 Comunica a su numerosa clientela, que los señores García Zaloña y Compañía, han dejado de ser representantes y depositarios del cemento de su marca. En lo sucesivo, los representantes-depositarios exclusivos del cemento TUDELA-VEGUIN, en la plaza de Oviedo, serán los señores:
 Ricardo M. Torner Leoncio del Valle
 Eduardo G. Arizaga

Casa Viena
 Premio para los estudiantes de piano
 Premie los estudios y aplicación de su niña comprándole un buen piano por precio muy ventajoso en la
CASA VIENA - Muebles
OVIEDO

LA SEÑORA
Doña Ignacia Cabeza Florez (Viuda de Blanco)
 Falleció en Oviedo el día 12 de Junio de 1933, a los 62 años de edad
HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS
 R. I. P.
 Sus hijos políticos don Francisco y don Juan José Blanco (ausentes), primos y demás familia,
 Ruegan a sus amistades la tengan presente en sus oraciones y se dignen asistir a los funerales que se celebrarán hoy martes, a las once de la mañana, en la iglesia de San Isidoro y a la conducción del cadáver, a las seis de la tarde, desde la casa mortuoria, Magdalena, 17, al cementerio municipal, por lo que les quedarán agradecidos.
 El duelo se despiden en el sitio de costumbre.
 Agencia Funeraria Empresa Fortuna.-Santa Susana, 20, teléfono 1060

NOTAS DEPORTIVAS

En la primera vuelta de las semifinales, el Madrid y el Athletic de Bilbao obtuvieron escaso margen sobre el Valencia y el Español, respectivamente

En Bilbao
DIFÍCIL VICTORIA DEL ATHLETIC DE BILBAO EN SU CAMPO

Bilbao.—Con una entrada buena y seca se jugó en San Mamés el partido semifinal entre los "cachorros" y el Español de Barcelona, cuyo resultado de uno a cero a favor del equipo casero traza incuestionablemente una interrogante al partido que habrá de tener lugar el domingo venidero en el estadio de Casa Rubia, de Barcelona.

Sin necesidad de que el marcador funcionara muchas veces, este encuentro resultó de los más emocionantes vistos en la actual temporada en este campo, especialmente en la segunda tanda, en la que la delantera atlética, en un ataque a todo fondo, levantó muchas veces de los asientos a la "hinchada", pero sin que por ello consiguiera burlar la formidable muralla que constituían el portero Florenza, ayudado por el resto de toda la defensa, y sobre todo, por el medio centro Loyola, autor moral y material con Florenza, de ese resultado que, como decimos al principio, abre un paréntesis que durará ocho días sobre quienes serán los finalistas del torneo de la copa.

El resultado, como ya decimos, fué el de uno a cero, marcado mediada la segunda tanda por Bata.

Los equipos se formaron del siguiente modo:

Español: iFlorenza; Arater, Más; Franco, Loyola, Cristiá; Prad, Solé, Pérez, Redó y Bosch.

Athletic: Blasco; Castellanos, Moronati; Cilaurren, Muguerra, Roberto; Lafuente, Iraragorri, Bata, Uribe y Gorostiza.

El arbitraje de Escartín, aunque imparcial, tuvo bastantes errores... para los bilbaínos.

UN CAMPEON

En Buenavista, venció en la final de los "juniors" el equipo de "El Lunes", que hizo un gran partido

Enhorabuena, "convencimos": Por el éxito de la organización y por el equipo formado, Canela fina, que como tal refrendaron el domingo en Buenavista los cálidos aplausos de numerosos aficionados.

Así se organiza los campeonatos; así se comienza la obra de formar, de "hacer" jugadores y equipos. Porque el conjunto de "El Lunes", lo que pulula por todas partes, es eso precisamente: ser "algo" conjuntado en la práctica del balón donde se antaño se veía con frecuencia, pero que hoy se encuentra muy difícilmente.

Desde luego, en funciones de "mistery", seis amigos "Recaredo", Carrasco y Escoté—algo parecido a lo que hasta la fecha vino siendo el todo de las Cortes constituyentes: el "quorum", vamos.

Resultó la final, una lucha vistosa y de las que dejan buen sabor de boca. Ciertamente que la diferencia de valores en juego restó, como resta siempre, virtualidad y hasta gas a los vaivenes del juego, pero en defecto de esto, los locales sirvieron abundancia de jugadas bien ligadas, y a tiempo concebidas, con lo que el público se dio por satisfecho.

El equipo de "El Dorado", quizá por la influencia del trazado de la pista de Buenavista, no acertó a imponer el juego que de ellos se esperaba y que incuestionablemente han tenido que utilizar para llegar a la final.

En Madrid
EL MADRID VENCE AL VALENCIA

Madrid.—En Chamartín, y ante extraordinario público, se jugó esta semifinal, que dejó excelente sabor de boca por el entusiasmo puesto en la contienda y por ambos equipos, y porque la delantera del Madrid realizó en algunas fases un juego trenzado que fué una verdadera maravilla.

Dentro del cuarto de hora final de la primera tanda logró el Madrid dos soberbios tantos de Eugenio y Lazcano, consiguiendo los valencianos el suyo por una intervención valentísima de Navarro, cuyo tiro pudo poner fuera del alcance del meta internacional.

En la segunda fase, la contienda adquirió más nervio, y se profundizaba con menos lujo de combinaciones, pero sin duda más rápidamente hacia la puerta. Una colada de Hilario, pasando a unos cuantos contrarios, se la cede a Lazcano para que el notable extremo desde casi la línea de córner mande un fortísimo chut, que hace el tanto tres a favor del Madrid.

El Madrid, aunque continúa do-

INTERESANTE

Se tras esa café y lagar de sidra en Ujo informarse de D. Vicente Martínez dicha localidad.

minando, se estrella ante la impetuosa defensa que hacen los valencianos, y en uno de los contrataques forasteros, Vilalta silba el final del encuentro.

Los equipos se presentaron así: Valencia: Nebot; Melenchón, Tonnegaray; Abdón, Molina, Conde; Torredelot, Navarro, Vilanova, Costa y Sánchez.

Madrid: Zamora; Ciriaco y Quincoces; Regueiro, Valle, Bonet; Eugenio, Regueiro, Olivares, Hilario, Lazcano.

refleja ajuste y perfecto movimiento de las piezas que forman la máquina.

Lo destacable en la final, fueron los centros del extremo Cano, los despejes del defensa derecho, y los servicios notables del medio izquierdo. ¡Vaya rana!

Y por encima de todo esto, los chuts, cambios de juego, intuición y valentía del interior izquierdo. Un elemento, que hay que cuidar.

El resultado del partido fué cuatro tantos a uno, a favor de los de "El Lunes".

Un equipo del Oviedo venció en Sama al Racing

En el campo de Torre de los Reyes, de la simpática villa de Sama, se celebró el domingo este partido amistoso, que fué presenciado por numeroso público.

Con i reserva del Oviedo formaron los titulares Lángara, Inciarte, Mugarra y Sión, y el partido, más por el entusiasmo derrochado por las huestes langreanas en poder forzar la meta defendida por Zarra que por el trabajo hecho por los azules, resultó interesantísimo.

El partido terminó con el resultado de uno a cero a favor de los oviedenses.

El domingo reaparecerá en Buenavista el Sporting frente al Oviedo

Fuimos nosotros quienes primero vislumbramos una posible choque

GRANJA SANTA BÁRBARA
Se venden huevos para incubar de **PATO CORREDOR INDIO**

alta selección, a 7 pesetas docena
Para pedidos, dirijanse a esta Administración, Teléfono 1482

entre estos formidables rivales, y ya que creíamos que esto no pudiera ser factible hasta la próxima temporada, cuando el domingo supimos la buena nueva, de que para cierre de temporada jugarán en Buenavista tan viejos enemigos, dentro desde luego del marco de las contiendas deportivas, que fuera de los palenques los más gloriosos equipos asturianos sostienen una cordialidad grande desde siempre. Por hoy baste la noticia.

Un equipo del Sporting empató a cuatro tantos con el Figaredo

En Figaredo jugaron el domingo el equipo titular y el Sporting, y aunque en este equipo faltaban algunos de sus titulares, cabe destacar la victoria que supone para los de Figaredo el haber terminado el encuentro con el empate a cuatro tantos, después de haber sido a los locales a los que correspondió el mayor dominio.

Teatro Cine de Ablaña
Gran función para el miércoles 14 de Junio 1933

Cinematógrafo (dos partes)
Recital poético musical

Lucas de Barrameda
QUINTETO MUSICAL OVETENSE
Canciones mexicanas.

A las ocho y media en punto
(Véanse programas)

RIBADESELLA

Gustavo Pérez Balmori
DENTISTA
Consulta: Miércoles, Jueves, Viernes y Sábados
CALLE DE VILLAR Y VALLE, 10

RICHARD
OPTICA
P. República, 10

Ecós del Magisterio
SOBRE UNA CHARLA PEDAGOGICA EN CANGAS DEL NARCEA

En la mañana del día 10 del corriente, reuniéronse buen número de maestros y maestras en la graduada de niñas de Cangas del Narcea, respondiendo así a previa invitación hecha por la inspectora de esta zona, señorita Rodríguez. Hubo también, en esa reunión, otras varias personas ajenas al Magisterio; pero, por lo que se ha visto, simpaticantes con él.

La señorita Rodríguez, en los cinco cuartos de hora que duró su tan amena como instructiva charla, mantuvo vivo el interés y la atención de todos los oyentes, respondiendo así a los principios de la buena Pedagogía; y, como la señorita Rodríguez sabe manejar magistralmente toda fuente de recursos para que no se malogre o extinga un interés despertado o encendido, de ahí el que no se haya perdido, en el numeroso auditorio, una sola sílaba de cuanto ha dicho.

Primeramente se ocupó del niño en todas sus manifestaciones, aduciendo citas de un sinnúmero de pedagogos y psicólogos, contando entre éstos a Preyer, Binet y Claparède, y añadiendo observaciones personales suyas a las que todos los oyentes asentían con ligeros movimientos de cabeza.

Pintó de mano maestra lo que es la escuela nueva y la escuela tradicional, el hacer del maestro, la libertad y actividad del niño, etcétera. Dió alicientos a los educadores y normas a seguir en la nueva España que se forma, para quien la República no escatima medio alguno en beneficio de la Escuela nacional. Tocó otros diferentes puntos, todos muy interesantes, que sería imposible reflejar, aun-

que someramente, en unas líneas. Después, y como segunda parte de tan amena e interesante charla, trató de los Centros de Colaboración, pintando con vivos colores su interés e importancia en la función escolar y atracción de los pueblos hacia la escuela y de éstos hacia los pueblos, habiendo expuesto la necesidad del funcionamiento de esos Centros y Subcentros, cuya tarea, para ser fructífera, ha de ser sentida y voluntaria, de lo contrario sería cosa muerta, muerta como el trabajo que a viva fuerza se impone al pequeño escolar, contra el cual se manifiestan rebeldes todas sus energías, por haberle privado de aquel otro personal suyo que siente en su ser y en el que pone toda su alma. Nada de obligatorio, nada a la fuerza, y si voluntario el ocupar y desempeñar el cargo o puesto para el que sea designado.

Ultimo y más perfecto modelo de pierna artificial. Talleres Sanatorio Alvarez, Oviedo.

Hubo concurso para nombrar "Miss Afición". Constituyeron el Jurado "Miss Asturias", "Miss Gijón", "Miss Gijón", "Miss Gijón". Eligióron a la señorita Araceli Martínez, que ya era "Miss Calzada".

Y pasamos al festejo taurino en el. El ganado de Buenabarba respondió a la buena impresión causada por la primera corrida. Excelente estampa; arrobas; algunos evidentes poder y el tercero estupendo para los maestros, que lo fueron de verdad. Los demás tuvieron ciertas dificultades.

Litri, el primero de los tres matadores, dió el parón en su primer, que como era blando se avisó por un solo puyazo que le largaron Rodríguez, de Naviego.

Seguidamente de la elección, el presidente, después de dar las gracias por tal nombramiento, propuso se diera un viva a la inspectora doña Teresa Rodríguez, el que fué unánimemente repetido y el que, la señorita Rodríguez habrá unido a los muchos aplausos cosechados al final de su charla. Decimos unida esta segunda manifestación de entusiasmo, a la primera, porque ambas brotaron espontáneas del corazón de sus maestros, que han sabido ver en su

inspectora excelente guía y consejera en su vida profesional.—I.

En Infesto
EXPOSICION DE TRABAJOS ESCOLARES

Ha quedado clausurada la Exposición de trabajos escolares del concejo de Piloña.

El éxito de esta Exposición superó a todas las previsiones y bien pueden sentirse satisfechos de su labor tanto su organizador el inspector señor Castrillo como los maestros expositores.

Magníficamente instalada en dos salones de la Escuela graduada, fué visitada por niños y maestros de casi todo el concejo de Piloña y de otros concejos limítrofes y, como puede decirse que, no hubo

un vecino de Piloña que no acudiese a ver y admirar el trabajo de sus escuelas.

Nos interesaba la visita de los maestros para divulgar en cada escuela la experiencia de los demás y la visita de los padres, porque la escuela no puede vivir sin el calor que le presta la sociedad.

Gracias mil merece este Ayuntamiento y de manera especial su digno alcalde por las facilidades y ayuda que en todo momento nos prestó. Gracias también al pueblo de Piloña por el aliciento que nos inundó con su asistencia y, por último, esta Comisión agradece a la Prensa asturiana su colaboración a este Certamen cediendo sus columnas para su divulgación.—La Comisión.

Asfaltos "STANDARD"
CONTRATISTAS PROBAD LA EMULSION «AZTECO» PARA CARRETERAS
Precios afinadísimos y sin competencia posible
Fábricas en Barcelona, Madrid, Sevilla, Pamplona, Burgos, Santander y Galicia
DETALLES Y PRECIOS
SANTIAGO GALÉ - Teléfono 136 - AVILÉS

INFORMACION DE GIJON

En la vista de una causa por homicidio--suceso ocurrido en Candás--se dictó veredicto de inculpabilidad y sentencia absolutoria

PROCESADOS DE CANDAS, ABSUELTOS

Celebróse ayer a las diez de la mañana la vista de la causa procedente del Juzgado de Oriente de Gijón, contra Víctor Rodríguez Prendes y José Manuel Rodríguez Menéndez, padre e hijo y vecinos de Candás, acusados de haber dado muerte a Braulio Artime Prendes y lesionado a su hermano Arturo Artime.

Después de la declaración de los procesados, los forenses informan que la muerte de Braulio se produjo por un golpe con un cuerpo duro, pero pudo ser ocasionada por caída. El perito amero dice que no notó en la escopeta ningún desperfecto como de haber sido empleada para dar golpes.

Declara luego Ruperto Artime, uno de los protagonistas, y a continuación varios testigos.

El fiscal insiste en sus puntos de vista, pidiendo un veredicto de culpabilidad. El defensor, señor Loredo Aparicio, pide se estime a favor de sus patrocinados el haber sido provocados y la legítima defensa, pidiendo un veredicto de inculpabilidad.

El Jurado dicta veredicto de inculpabilidad y en su vista la sala absuelve a los procesados.

PARA HOY

El Jurado entenderá hoy en el procesamiento de Fernando Fernández Alvarez, por disparo y lesiones, siendo defendido por don Mariano Merediz.

LA NOVILLADA DEL DOMINGO

Tuvo de todo esta novillada celebrada el domingo en la plaza de Bibio.

Hubo concurso para nombrar "Miss Afición". Constituyeron el Jurado "Miss Asturias", "Miss Gijón", "Miss Gijón", "Miss Gijón". Eligióron a la señorita Araceli Martínez, que ya era "Miss Calzada".

Y pasamos al festejo taurino en el.

El ganado de Buenabarba respondió a la buena impresión causada por la primera corrida. Excelente estampa; arrobas; algunos evidentes poder y el tercero estupendo para los maestros, que lo fueron de verdad. Los demás tuvieron ciertas dificultades.

Litri, el primero de los tres matadores, dió el parón en su primer, que como era blando se avisó por un solo puyazo que le largaron Rodríguez, de Naviego.

Phoenix Assurance Co Ltd.
Seguros contra incendios
"HISPANIA"
Seguros contra los accidentes de trabajos, individuales, responsabilidad civil, automóviles, etc., etc.
Banco Vitalicio de España
Seguros de vida en todas sus combinaciones, seguro complementario, etc., etc.
ALFONSO BOTAS
OVIEDO—URIA, 19, BAJO.—TELEFONO 22-06

y llegó a la muerte colándose. Además de esto, Litri se empeñó en meterse con la muleta donde no le llamaban y salió repetidamente empujando, resultando con un puntazo en una ingle, muy espectacular, aunque, afortunadamente, resultó cosa leve. Pasó a la enfermería de donde dijeron los médicos que no podía continuar la lidia y mató Niño de Haro, que también se las entendió con el segundo y con el quinto.

Niño de Haro demostró más que nada ser muletero. En el tercero realizó una faena bastante vistosa de pases finos, para continuar por la cara, y en el quinto una faena inteligente, de muletero enterado. Pero mata mal y esto desluce sus faenas. Se echa fuera y arquea el brazo y, así, no coge nunca una estocada ni en broma. Anda suelto, desde luego, entre los toros. En el segundo oyó un aviso.

Capilla está mejor con la capa. Hizo algunas cosas apretadas y de emoción, bien conseguidas. Con la espada no está mucho más lejos que Niño de Haro. En el tercero realizó una faena de muleta vistosa, pero terminó por la cara, afañadola. Realmente el toro merecía algo más.

Y ahora a esperar la próxima.

Para su veraneo

compre una radio «ATWATER KENT»
M. telos desde 40 pesetas

Casa Viena - Muebles
OVIEDO

SECCION OFICIAL

Alcaldía de Aller

El día 19 del corriente expira el plazo de presentación de proposiciones para la subasta de las obras de construcción de un edificio escolar en Villanueva, cuyo presupuesto es de 31.993,04 pesetas, siendo el importe del depósito provisional para optar a la misma de 1.599,65 y terminando el plazo de admisión de aquéllas en la Secretaría Municipal, y a las cinco de la tarde.

Los pliegos que se presenten serán abiertos el día 20 del actual.

Aller, 10 de junio de 1933.—Florentino R. Palacios.

VICHY HOPITAL Afeciones del estómago.
VICHY CELESTINS Vías urinarias. Artrismo.
VICHY GRANDE - GRILLE Higado.

VARIOS SUCESOS EN LAVIANA

Un hombre herido gravemente a consecuencia de un disparo de pistola

(De nuestro corresponsal) A eso de las once de la mañana del domingo, cuando mayor era la animación en nuestra villa, ocurrió en una de las calles más céntricas un doloroso suceso, a consecuencia del cual resultó un hombre herido. Fueron los protagonistas Gerardo Álvarez, soltero, de 26 años de edad, y Rafael Antuña, casado, de 38 años. No sabemos si entre los dos existían antiguos resentimientos, pero lo cierto es que discutieron acerca de un débito de 25 pesetas. De las palabras pasaron a los hechos y se fueron a las manos, haciendo el Gerardo tres disparos de pistola sobre su contrario, uno de los cuales alcanzó a éste, dejándole tendido en tierra y causándole al parecer una herida grave, pues tiene el proyectil alojado en la columna vertebral. Una vez recogido el herido, le hizo la primera cura el médico forense, don Mariano Menéndez, quien, en vista de su estado, ordenó su traslado al Hospital, cosa que se llevó a efecto. El agresor no fué detenido, a pesar de haberlo intentado el sargento de la Guardia civil y algunos guardias que se encontraban en aquellas inmediaciones. Somos los primeros en lamentar el percance, por el cual dos familias muy conocidas en esta villa se ven bajo el peso del dolor que estos hechos de sangre producen.

HERIDOS A GRAN EL También tenemos una casuística referencia de cierto incidente que se armó en el inmediato pueblo de Tirafía después de una de las verbenas que con motivo de las fiestas que allí se celebraron, tuvo lugar. Parece ser que en las primeras horas de la madrugada varios verbenceros de distintos pueblos armaron una verdadera batalla campal, en la cual menudearon los estacazos y las puñaladas, resultando bastantes heridos, algunos de los cuales fueron trasladados en automóvil a nuestra villa y asistidos por el médico forense, don Mariano Menéndez. Por lo menos—según referencias—uno de los heridos lo está grave.

UN HOMBRE MUERTO En el momento en que depositamos esta correspondencia en el correo nos informan de que en la noche del domingo Silverio García Fernández, de avanzada edad, más conocido por Corbera, vecino de la parroquia de Blimea, apareció muerto en Tirafía, pueblito cercano a esta villa, en el cual se vienen celebrando los festejos de San Pedro. La muerte, al parecer, fué natural, pues el pobre Silverio, que estaba medio impedido, se encontraba en un establecimiento de bebidas, donde se quedó dormido, y allí le sorprendió la muerte. Nuestro pésame a sus familiares. F. M.

Sección por palabras

2.500 PESETAS traspasóse negocio en marcha, por imposibilidad atenderlo, buen rendimiento. Razón: Rosal, 80. Taller.

SE VENDE Automóvil Fiat 500 cuatro plazas cerrado. Razón en esta Administración.

ACADEMIA de corte y confección, por el sistema más moderno. Profesora con título, Magdalena 11, 3.º—Oviedo.

RADIOTELEFONIA Se arreglan, cambian toda clase de aparatos; se alquilan gramolas para bailes. Trascorrales. Relojería.

SE VENDE autobús de pasajeros marca FORD, en perfectas condiciones. Informan Agencia Ford. Uria, 33.

ANTIRREUMATICO Federal (a gotas) calma dolores rápidamente. Cura con un frasco. Venta Farmacias.

ALQUILASE bajo en Rosal, 24 para industria o almacén. Rosal, 16, informarán.

SE TRASPASA acreditada fonda. Razón: Covadonga, 15. Almacén de Vinos.

PINTURA. Nos encargamos de toda clase de obras de pintura, empapelado y decoración. Precios económicos. Garantizamos los trabajos. Avisos: Droguería Vallina. Perfumería Palacio Valdés, 9. Teléfono 3180. Oviedo.

CAJA PARA CAUDALES grande, dos puertas tres cerraduras independientes, apropiado para valores libros, se vende. Informes: Felipe San Román, Fontán, 19, 2.º.

HACEN faltan oficiales y ayudas de sastrero. Al Pelayo. Doctor Casal, 5, bajo.

BAR se vende, bien instalado, poca renta precio módico, gran porvenir. Informes: Calle Sol, número 8, primero.

AMA DE CRIA, con leche de seis a ocho meses, se necesita para casa de los paúres. Informarán en Gijón, calle del Convento, 3, primero. Teléfono 1829.

VENDO próximo Gijón, posesión de cas y terreno dando buen interés. Informarán Brigadier Elorza 68. Emilio Prado.

SE VENDE TRES chalets de reciente construcción situados en la calle Sacramento (Prado Picón). Estos chalets son de moderna construcción y reúnen muchas comodidades. Para tratar en la misma finca con su dueño Manuel Uesta. Horas de visitarlos de 9 a 8 de la tarde.

SE TRASPASA industria. Informarán: Fontán, 17, 1.º.

EN CASA MODERNA de calle Independencia, 14, se alquila un piso.

SE VENDE coche Fiat 11 H P. cerrado económico, toda prueba. Razón: Uria, 19, bajo. Teléfono 2208.

SE TRASPASA tienda de comestibles con pocas existencias, sitio céntrico y buenas condiciones. Informarán de 1 a 3 en Fontán 10, 2.º.

OFICIAL de sastrería ofrécese. Informes: Calle Guisasa. Kiosco de periódicos.

SE TRASPASA casa huéspedes muy acreditada calle muy céntrica, por tener que ausentarse sus dueños a América. Informes Publicitas.

AMA de cría se ofrece para casa de los padres. Informes Publicitas.

SEÑORITA o caballero admitirá en casa buena y poca familia. Hay baño. Escribir Publicitas número 7070.

SE DESEAN señoritas que se dediquen a estudiar trato amilgar y buenas habitaciones. Informes en Publicitas.

SE TRASPASA Bar en buenas condiciones calle Luneta, 18.

KODAK de ocasión 12x 5. Optica Moderna. Prueba, 9. Oviedo.

BARATO FIAT 8 caballos, abierto, en muy buen uso. Carrocerías Mendieta. Garage Nuevo Fonzalada. Oviedo.

SE ALQUILA piso amplio, no céntrico. Informes Publicitas.

LEA USTED

"La Voz de Asturias"

Desde Mieres

Un niño alcanzado y muerto por una camioneta

(De nuestro corresponsal) El domingo último, próximamente a las once de la mañana, y cuando llegaba a Mieres la camioneta número 1.948, de Oviedo, propiedad de Francisco Anrojo, vecino de Noreña y guiada aquella por su hijo Justo, arrolló en el barrio de La Villa al niño de cuatro años Manuel Díaz García, hijo de Manuel y de Estrella, ocasionándole la muerte instantánea, pues una de las ruedas del vehículo le alcanzó la cabeza, aplastándosela completamente. La trágica muerte que llevó el niño excitó de tal manera los ánimos del vecindario, que de no huir el conductor del coche, hubiese ocurrido un lamentable incidente. El referido conductor quedó detenido y a disposición del Juzgado. Con autorización del juez el cadáver del pequeño fué trasladado al domicilio de sus padres.

OTRO ATROPELLO

Poco más tarde la camioneta propiedad de Sigifredo Alvarez, número 8.197, de Oviedo, atropelló en la calle de M. Llaneza a la niña Victorina Martínez, hija de Benjamín y Victoria. Traslada a la Casa de Socorro, se le apreciaron contusiones de carácter leve.

HALLANDOSE A CEREZAS CAE SOBRE UNA NIÑA, CONTUSIONANDOLA GRAVEMENTE

También recibió asistencia facultativa en la Casa de Socorro, la niña Pilar Vélez Ruiz, de cinco años, que presentaba contusiones en el frontal y lesiones en diversas partes del cuerpo y shock traumático. Su estado era grave, siendo por tal causa trasladada inmediatamente por la ambulancia de la Cruz Roja al Hospital provincial.

Al parecer, hallándose una joven vecino suyo subido a una cereza, saboreando el fruto, una de las ramas que le sostenía, se rompió, cayendo al suelo y alcanzando a la niña, que se hallaba debajo del árbol.

Nota oficiosa de la Juventud Tradicionalista Para asistir al mitin de Zumárraga

La Juventud Tradicionalista de Oviedo, pone en conocimiento de todos sus correligionarios y simpatizantes, que el objeto de asistir al magno acto de afirmación político-religioso, que se celebrará en la histórica Villa de Zumárraga, el próximo domingo, 18 del corriente, saldrá de esta capital un bonito y cómodo autocar de 28 plazas, en el que harán su viaje a la mencionada villa un numeroso y entusiasta grupo de esta Juventud, portador de un cordial saludo de todos los tradicionalistas asturianos a sus hermanos vascos.

Se ruega encarecidamente a todos aquellos correligionarios que deseen acompañarles, se sirvan comunicarlo seguidamente al Secretario de esta Juventud, don Carlos Novos.

El precio del asiento, ida y vuelta, es de 40 pesetas, saliendo de ésta el sábado, a las tres de la tarde, regresando el lunes a la mañana. Para más detalles dirigirse al domicilio de esta Juventud, Canóniga, 4.

Se traspasa un acreditado

y antiguo café, con gran clientela en el sitio más céntrico de Turón. Tiene vivienda propia para fonda y hermosa bolera cubierta. Para informes su dueño José Rodríguez Fernández, La Vegaña, Turón.



HAMBURG-AMERIKA LINIE

(COMPAÑIA HAMBURGUESA AMERICANA)

SERVICIOS DESDE EL NORTE DE ESPAÑA

A CUBA Y MEJICO

La lujosa motonave de doble hélice

"ORINOCO"

saldrá el 21 de Julio de Santander y Gijón y el 22 de Julio de La Coruña y Vigo, admitiendo pasajeros de las clases 1.ª, Turista y 3.ª para Habana, Veracruz y Tampico

A AMÉRICA CENTRAL

El 30 de Junio saldrá de Bilbao, en su segundo viaje, la nueva motonave de dos hélices

"CARIBIA"

con destino a BARBADOS, TRINIDAD, LA GUAYRA, PUERTO CABELLO, CURACAO, PUERTO COLOMBIA, CARTAGENA, CRISTOBAL, PUERTO LIMON y PUERTO BARRIOS, para los que admite pasajeros de 1.ª y 2.ª y Turista.

VIAJE DE RECREO A ALEMANIA

del 29 de Junio al 21 de Julio con la lujosa motonave

"ORINOCO"

10 días a bordo de la M. tonave, 11 días en Alemania, visitando Hamburgo, Colonia, Coblenza, Rudesheim, Wiesbaden Heidelberg, Francofort, Weimar, Berlín y Postdam.

Precio de la excursión, todo comprendido, Pesetas 1.875.

Para toda clase de informes y paseses dirigirse a la AGENCIA DE LA HAMBURG-AMERIKA LINIE en GILÓN, calle del Marqués de San Esteban, 20, entreuselo. Apartado de Correos 44.—Telegramas «HAPAG». Teléfono 11-19.



Medical advertisements for Doctor R. Miyares, Miguel Caso de los Cobos, Doctor R. Fontán, Doctor Alberto González, and others. Includes specialties like Garganta, Nariz y Oídos, Medicina General, and various clinics.

Advertisement for Sanatorio Santa Rita, Coloto, Oviedo. Mentions nervous and mental ailments, and lists the director L. Sanchez.

Advertisement for Melquiades CABAL, Médico del Hospital Provincial, Corazon y Pulmones. Lists Rayos X and contact information.

Advertisement for LUIS MIYARES, Médico Dentista. Lists contact information and specialization.

Advertisement for Santiago Melón, Médico de la Beneficencia. Lists specialty in internal nervous system and contact info.

Advertisement for Curación radical de la hernia sin operación. Mentions medical expert José González de la Vega.

Advertisement for Luis Alvargonzález, Especialista de huesos, articulaciones, etc. Lists contact information.

Advertisement for Casa Amparo, Magdalena 18 Fierro 19. Includes text 'MEDIA BOLLO CORTE'.

El pleito de un Ayuntamiento Los concejales de Cabrales acuerdan poner sus cargos a disposición del gobernador

Quando se haga pública en Cabrales la renuncia de todo el Ayuntamiento, seguramente que ha de causar impresión y dar que pensar a quienes un día pudieron poner coto a desmanos que han llevado a un concejo siempre pacífico a gozar de una triste celebridad, sin que aún se advinen las consecuencias que habrá de acarrear la obra insensata y malhadada de quien se erigió en defensor (?) de un pueblo que será el primero en sentir las repercusiones de esta situación caótica y afrentosa.

Advertisement for Gacetillas, EL SORTEO DE LA SOCIEDAD DE SAN BERNABE. Includes details about a raffle and prizes.

Comic strip panels with dialogue. One character says: 'PABLO VOLVERA TARDE Y SERA A CAUSA DE ESA RUBIA SEGUARAMENTE.' Another says: 'CON MI MARIDO ME OCURRIA LO MISMO. PERO VÉRAS LO QUE HICE.' A third says: 'Y, EN 3 DIAS, DESAPARECIERON, TODAS LAS ESPINILLAS Y POROS DILATADOS.'

Advertisement for Tokalon cream. Text: 'La crema Tokalon, alimento del cutis (Color Blanco), la famosa crema parisiense, penetra instantáneamente en los poros, calma la irritación de las glándulas cutáneas, disuelve las impurezas de los poros, hace que desaparezcan las manchas, aprieta los poros dilatados, blanquea y suaviza una piel oscura y áspera. Procura, en 3 días, una belleza y un frescor nuevos e indescriptibles. Debería emplearse todas las mañanas. Si tiene usted arrugas y músculos relajados en la cara, debería mediar también, antes de acostarse, la Crema Tokalon Bloel Alimento del Cutis (Color Rosa). Nutre y rejuvenece la piel durante el sueño. Se garantiza que este tratamiento volverá a dar a la cara una expresión juvenil y proporcionará una tez nueva y espléndida en 28 días, en caso contrario, se devolverá el dinero.' Note: La Crema Tokalon Blanca, sin grasa, se vende ahora en tubos al precio de Ptas. 250, tamaño grande, y Ptas. 1,75, tamaño pequeño.

Comic strip panels with dialogue. One character asks: 'DISPENSAME, CARMEN, SI ESTOY UNA VEZ MAS EN RETRASO. ¿PERO QUE HAS HECHO? ¿ESTAS EN CANTADORA!' Another says: 'SI, Y OBTUVE UN RESULTADO ESTUPE. PABLO ESTA CADA DIA MAS ENAMORADO DE MI.' A third says: 'DI, CARMEN, ¿SÉGUISTE MIS CONSEJOS?' A fourth says: 'SI, OBTUVE UN RESULTADO ESTUPE. PABLO ESTA CADA DIA MAS ENAMORADO DE MI.'

Advertisement for Tokalon cream (continued). Text: 'belleza y un frescor nuevos e indescriptibles. Debería emplearse todas las mañanas. Si tiene usted arrugas y músculos relajados en la cara, debería mediar también, antes de acostarse, la Crema Tokalon Bloel Alimento del Cutis (Color Rosa). Nutre y rejuvenece la piel durante el sueño. Se garantiza que este tratamiento volverá a dar a la cara una expresión juvenil y proporcionará una tez nueva y espléndida en 28 días, en caso contrario, se devolverá el dinero.' Note: La Crema Tokalon Blanca, sin grasa, se vende ahora en tubos al precio de Ptas. 250, tamaño grande, y Ptas. 1,75, tamaño pequeño.

EN EL CENTRO DE SOCIEDADES OBRERAS

El domingo quedó clausurado el Congreso del Sindicato Minero Asturiano, después de haber sido reelegido el Comité ejecutivo

SESION DEL DOMINGO

Continuó el domingo el Congreso del Sindicato Minero Asturiano, bajo la presidencia de Arturo Vázquez.

La primera parte de la sesión la dedicaron a tratar del sexto del orden del día que hacía referencia al nombramiento de nuevo Comité Ejecutivo.

Algunos delegados exponen el criterio de que este Comité debe ser ampliado con nuevos elementos, sobre todo teniendo en cuenta que hay elementos en muchas Secciones con capacidad para intervenir en la dirección del Sindicato.

Amador Fernández contesta, respecto a esto, que no es necesaria esta ampliación de cargos en el Comité, pues la realidad lo demuestra cuando en el pasado Congreso se acordó y hoy la marcha del Comité es la misma que antes que no tenía tantos cargos.

Intervienen varios delegados y por último se hace el recuento de votos por el nombramiento y resulta este Comité reelegido casi por unanimidad.

Inmediatamente se trata de una proposición de la Sección de Mieres sobre el nombramiento de un Comité administrativo para todas las cuentas del Sindicato, pero que funcione separadamente del Comité Ejecutivo, quedando el Comité Ejecutivo para llevar la dirección interviniente en las huelgas, Jurados Mixtos, etc.

Se discute ampliamente esta cuestión sosteniendo el Comité Ejecutivo que esa nueva forma solamente traería gastos al Sindicato y nada se conseguiría, ya que la administración se lleva con gran normalidad como se ve por las Memorias aprobadas.

Queda desechada esta propuesta. Se pasa a tratar de una ponencia de Sama en la que se formulan varias peticiones al Congreso, algunas relacionadas con el funcionamiento de las Secciones, conflictos

en las obras de la Casa del Pueblo, supresión de los destajos y la necesidad de aprovechar a los hombres que tiene el Sindicato en algunas Secciones muy dignas de tener en cuenta para los efectos de la buena marcha de la organización.

Todos estos asuntos son desde luego repetición de otros tratados anteriormente, pero se plantean de nuevo, acordándose después de intervenir varios delegados, lo siguiente:

En cuanto a la supresión de los destajos, esperar a lo que resuelva la Comisión Internacional, que parece ser lleva ese punto como una aspiración patronal.

En cuanto a los elementos aprovechables, que el Comité formule un plan de ideas a explicar y propaganda, debiendo dirigirse el Comité a las Secciones para que éstas digan quienes son las personas que pueden ser utilizadas para esta labor.

Y en cuanto al resto de los asuntos de la ponencia que el Comité las recoja como aspiraciones del Sindicato para llevarlas a la realidad tan pronto le sea posible.

Se lee seguidamente una ponencia de Ciaño-Santa Ana en la que también se formulan peticiones numerosas.

Las que más se debaten son las que se refieren a la falta de construcción de algunas Casas del Pueblo, la creación de un Comité Regional en Laviana, la situación de los obreros en Hulleras de Riosa, actuación de los vocales obreros en el Jurado Mixto de la Minería y reclamaciones para establecer cines sonoros en los teatros del Sindicato y envío de alumnos a la Escuela de Verano en Madrid para la formación de socialistas.

Con respecto a la construcción de los edificios propios en aquellos pueblos que aun no los tenga el Sindicato, como lo de los cines sonoros, esperar a que el Sindicato esté

El sueño dorado de toda mujer moderna es la media de seda..... pero su pesadilla es las mallas que se sueltan.

"LAS NOVEDADES" - Fruela, 5

recoge gratis todos los puntos corridos en las medias de Seda Natural compradas en esta casa

en condiciones económicas de poder hacerlo.

El pleito con don José Sela, gerente de Hulleras de Riosa, como Amador dijo que estaba aun eso pendiente de una gestión que está haciendo el Comité Ejecutivo, se acordó que continúen los trabajos en este sentido, pero siempre sobre la base de que se atiendan las reclamaciones de los obreros que pueden ser suficientes para solucionar el pleito.

En cuanto a la reclamación que formula el delegado de Mieres por no haber defendido los vocales del Jurado Mixto la petición de un maquinista que se le rebajó de categoría, se acuerda, después de largo debate, que vuelva a formular la reclamación y caso de que en el Jurado no se le atiende estudiar el caso del recurso.

Se acuerda que dos compañeros que en Carbones Asturianos no acataron las indicaciones del Comité Ejecutivo y fueron expulsados, soliciten de nuevo su ingreso y vea el Comité Ejecutivo si procede amnistiarlos.

En cuanto a la creación de un nuevo Comité Regional en Laviana, se desecha la proposición por creer que basta el delegado que atiende la zona.

A continuación se formulan varios ruegos de los delegados que afectan a cuestiones de régimen interior.

Terminados los asuntos del orden del día, hace uso de la palabra el secretario del Sindicato de Obreros Mineros Castellanos, que estuvo asistiendo a las tareas del Congreso, para decir que está orgulloso y satisfecho porque ve la forma en que se desenvuelve este Sindicato, que no puede ser más favorable para la lucha obrera, y con tal motivo hace elogios de esta organización asturiana prometiendo llevar este espíritu a aquellos compañeros de Castilla.

Termina el Congreso con un discurso de Ramón G. Peña, recogiendo las manifestaciones del líder castellano y alentando a los obreros de Asturias a que sigan con el mismo espíritu de disciplina hasta conseguir el triunfo total que se anhela.

Los delegados, en varios automóviles, se trasladaron a la finca del Orfeñato Minero para ver aquellas obras y rendirle un homenaje a Manuel Llana.

Bella

todo el año

Estará la mujer que confie los cuidados de su belleza al

Salón Niní

Pl. Palacio Valdés, 18

OVIEDO

ESPECIALIDAD EN
PERMANENTE
ONDAS AL AGUA
DEPILACION
MANICURA

Por los puertos asturianos Movimiento marítimo En Gijón

Entradas:

A. López, vacío, Viáñez.
"Tofín", general, Santander.
"V. Chávarri", vacío, Tarragona.
"Conchita", general, Navia.
"Numa", vacío, Barcelona.
"Rosita", general, Santander.
"Ruda", mineral, Bilbao.
"Sisarga", pinos, Betanzos.
"Alejandro", vacío, Bilbao.
"Capricho", pinos, Cedeira.
"Anciola núm. 3", idem, Luarca.
"Orphenf", general, Pasajes.
"Landro", pinos, Lequeitio.
"Asturias", idem, Navia.

Salidas:

"Melchuca", general, Vegadeo.
"Everest", carbón, Bilbao.
"México", general, Navia.
"Espineira", general, Foz.
"San Jorge", con carbón, para San Sebastián.
"Urola", idem, Barcelona.
"M. Amalia", idem, Bilbao.
"Orphenf", general, Vigo.
"Mieres", carbón, Barcelona.
"Castro Alén", idem, Vinaroz.
"Adela López", vacío, Betanzos.

En San Esteban de Pravia

Entradas:

"Nervión" y "Ana".

Salidas:

No hubo.
Cargando:
"Guillermo Schultz", "Marqués de Urquijo", "Marcelina R".

Al turno:

"Genoveva F.", "El Caudal", "Germesindo Junquera", "Ana" y "Nervión".
Mareas: de la mañana, 7 h. 12; de la tarde, 7 h. 39.

CONVOCATORIAS EN LA PROVINCIA En Laviana

LIGA DE INQUILINOS DE LAVIANA

Se convoca a todos los asociados a la junta general que se celebrará mañana miércoles, a las siete de la tarde, en su domicilio social, para tratar del siguiente orden del día:
Lectura de una carta del Comité Ejecutivo.

Idem de una comunicación de la Liga de Gijón, enviada al mencionado Comité, y necesidad de que se eviten las de la queja de tal escrito.

Cuestiones a tratar, de orden local, ante la actitud de algunos propietarios.

Radio Asturias

E. A. J. 19.- (268 metros)

Programa para hoy martes:

A las 14: emisión de sobremesa. Música variada.
A las 19,30: "Septimino en mi bello", Beethoven.
A las 20: cotizaciones de Bolsa.
A las 20,30: "La Gran Vía", del maestro Chueca.
A las 21: cierre.

CRONICAS JUDICIALES

CAUSA POR LESIONES

En la Audiencia se celebró ayer la vista de la causa por el supuesto delito de lesiones contra los procesados José Álvarez López y Esteban Sacristán.

Según el Fiscal estos dos procesados se encontraban la noche del 28 de Agosto último en un establecimiento de Buenavista de la propiedad de Generosa Rodríguez, cuando se originó una cuestión entre ambos, saliendo a relucir los paños y las navajas, agrediendo mutuamente.

Ambos procesados necesitaron asistencia médica.

Al declarar ayer ante la Sección de Derecho, José Álvarez dice que Esteban Sacristán estaba hablando en un tono poco respetuoso para ciertas personas que allí se encontraban, llamándole la atención por esto mismo el que declara.

Por toda contestación le invitó a salir a la calle, a lo que se negó José, pero entonces Esteban hizo uso de un bastón que llevaba y con el cual tuvo que defenderse el que declara, consiguiendo arrancárselo de la mano.

Cuando estaban liados se cayeron al suelo y Esteban cayó encima, resultando agredido después el que declara por un arma blanca que esgrimió el Esteban.

El otro procesado, Esteban Sacristán, declara que su compañero de banquillo le agredió con un palo y que cuando se encontraba detrás de la taberna lavándose la herida en una fuente, llegó José por detrás

Las excursiones de la provincia, deben de ir a parar al "PARK OVETENSE". Alto de Buenavista si quieren pasar un buen día.

Sucesos locales

HERIDO DE VARIAS PUNALADAS

En el Hospital provincial ingresó en la mañana del domingo el vecino de Mieres, Perfecto Iglesias Fernández, de 50 años de edad, casado, con cinco hijos.

Presentaba una puñalada en el muslo izquierdo, de 25 centímetros de extensión.

Su estado no es grave, si bien hay que guardar la reserva consiguiendo en el pronóstico.

Nos contó que el sábado estaba en la casa donde vive de posada, y unos individuos quisieron entrar. El mismo mandó que les abriesen la puerta, porque en la parte baja de la casa hay un establecimiento de bebidas y ya estaba cerrado. No puede decir por qué, pero lo cierto es que un tal Elías y un her-

agredióle de nuevo con una navaja, dándole dos puñaladas en la cara.

Los defensores señores Ponal y Tejerina, respectivamente, sostienen que sus patrocinados obraron en legítima defensa.

El Tribunal dará la que proceda.

SEÑALAMIENTOS PARA HOY

Juicios orales

Laviana.—Contra Fermína Cuéllara García, por lesiones. Abogado, señor Santa Eulalia; procurador, señor Longoria.

Bellmonje.—Contra Manuel Antuña Rodríguez, por infracción de la Ley de pesca. Abogado, señor Jardón; procurador, señor Cavanilles.

Laviana.—Contra Robustiano García Fernández, por atentado. Abogado, señor Santa Eulalia; procurador, señor Longoria.

SALA DE LO CIVIL

Avilés.—Doña Visitación Euzenia Viesca Álvarez con don Manuel Álvarez García y otros y el Fiscal, sobre incidente de pobreza. Abogados, señores González (don Ramón), Loredo y el del Estado; procuradores, señores Mariño y Casariego. Ponente, señor Obeso.

Cangas de Onís.—Don Enrique Gutiérrez Zaragoza con el Ayuntamiento de Onís, sobre reclamación de salarios. Procurador, señor Herrero. Ponente, señor La Riva.

Laviana.—Don Joaquín Fernández Aller y su esposa con Sociedad Minas de Escobio, sobre pago de pesetas. Procuradores, señores Bernardo y Casariego.

mano de éste, cuyo apellido no conoce el herido, le acometieron y le tiraron varios tajos, rompiéndole la chaqueta y dejándole mal herido.

Huvieron todos, acompañándose un tal Jesús "El Moreno", que sólo estuvo de espectador.

Por la Cruz Roja de Mieres fue trasladado el herido al Hospital de Oviedo.

HERIDO DE UN TIRO EN EL PECO

Otro de los heridos ingresados en el Hospital de Oviedo fue Celestino Alvarez Fernández, de 19 años, vecino de Puente de Arco, en Laviana.

Nos dijo que le había disparado un tiro en el pecho un tal José el de Fruto, al que el hospitalizado había adquirido una bicicleta, y por diferencia de dos duros, el José le hizo objeto de la agresión.

Su estado es grave.

LOTERIA NACIONAL

SORTEO CELEBRADO EN MADRID EL DIA 12 DE JUNIO DE 1933

PRIMER PREMIO

Con 120.000 pesetas, el número 22.196, en Yecla, Badajoz, Barcelona y Málaga.

SEGUNDO PREMIO

Con 65.000 pesetas, el número 31.507, en Valencia.

TERCER PREMIO

Con 30.000 pesetas, el número 21.059, en Vejer, Gerona, Barcelona y Bilbao.

CUARTO PREMIO

Con 20.000 pesetas, el número

5.026, en Gijón, Madrid, Barcelona y Bilbao.

QUINTOS PREMIOS

Con 2.000 pesetas, los números 23.175, 10.000, 3.213, 25.977, 36.657, 11.868, 16.023, 32.727, 18.490, 31.287.

LA VOZ DE ASTURIAS

ES EL PERIODICO DE MAYOR TIRADA Y CIRCULACION DE LA PROVINCIA.

HIERROS y ACEROS de SANTANDER. S. A.

Sucursal de Gijón

Calle de Langreo núms. 15 y 17 - Teléfono 17-46

Almacenistas clasificados por la Central Siderúrgica. Hierros comerciales, Chapas de todos largos, anchos, gruesos y calidades, Especiales, vigas y formas U de todos los perfiles.

Aceros nacionales y extranjeros, tuberías y accesorios de todas clases, herramientas, correas para transmisión, metal anticorrosión; etc. etc.

COTIZAMOS PRECIOS PARA RAPIDO SERVICIO DE FABRICA DE TODA CLASE DE HIERROS Y ACEROS

Próxima apertura de los Almacenes

¿enfermo del estómago?
EL MEJOR REMEDIO
DIGESTOVITAL
PUERTO
FRASCO PEQUEÑO 3,55 - FRASCO GRANDE 5,85
PRINCIPALES FARMACIAS - REGIACE Imitaciones

CUANIA ROPA Y QUE BIEN LAVADA
Yo no empleo mas que
JABON EL GALLO
LOS TIROLESES SA
JABONERA BILBAINA, S. A. BILBAO

EN EL LAR GALLEGO

La conferencia pronunciada por Castelar, ha constituido un brillante éxito para éste y para la entidad organizadora del acto

El diputado galleguista don Alfonso R. Castelar, que pronunció el domingo una conferencia sobre el tema "Cousas da nosa terra", en el "Lar Gallego", apuntó un brillante triunfo...

El tema anunciado fue una lección de federalismo, que, desde el punto de vista en que él le enfocó, puede ser escuchada y aplaudida por los más rabinos centralistas.

La conferencia fue pronunciada en gallego, ese dulcísimo idioma gallego que a nosotros, los asturianos, no nos priva de alcanzar en todo su valor expresivo la frase y la idea.

Antes presentó al conferenciante don Carlos Brasa, presidente de "Lar Gallego", e hizo una rápida y acertada biografía del señor Castelar, explicando, al paso, por qué nació en Oviedo (casi la tierra de los gallegos, o por lo menos donde se sienten como en casa) el "Lar Gallego", y dice que era una necesidad para escucharse los unos a los otros en el dulcísimo idioma gallego.

El mejor parque de recreo y atracciones de Asturias sitio verdad, donde pasar bien el día.

"PARK OVETENSE" Alto de Buenavista.

La idea de que República es descentralización. Afirma que los republicanos unitarios, son monárquicos inconscientes, viudos de la monarquía; por eso cree que la República, sin ser un triunfo, aún no llenó las aspiraciones, especialmente de los galleguistas, porque ha de llegarse al sano federalismo que no excluye la idea de universalidad, antes bien la confirma y estimula.

Con ese graficismo que le caracteriza en sus caricaturas, nos cuenta un episodio de su iniciación en la política, para hacer ver cómo en el espíritu del paisano gallego vive, desde tiempo inmemorial, la idea de redención del cacique.

Idealizando su charla, habla de que no basta vivir copiando teorías e imitando doctrinas, sino que hay que crear. Por encima del éxito—dice—está la gloria, la perfección sobre el progreso; la felicidad sobre la ciencia y la moral sobre la política.

Ya en el terreno sentimental, que el mismo acusa como predominante en su espíritu, dice que él prefiere ser antes esclavo de la naturaleza que de los hombres; que las ansias de revolución no man de ser notas monótonas, sino acordes sonoros. El federalismo puede ser estudiado sobre la unión de Estados en Norteamérica, y federalismo significa, en fin de cuentas, la unión de las Repúblicas soviéticas. Niega lo del separatismo gallego, aunque el absolutismo le considera como un título inadecuado para una República de trabajadores.

Habla del fracaso de la emigración y en él ve el principio salvador de Galicia, y canta las excelencias del espíritu gallego, que está reflejado en la leyenda que corre en Pontevedra, aquella que él cuenta magnificamente, y por su graficismo vamos a reproducir: "Había en un convento pontevedrense dos frailes, entre varios, gallego el uno, castellano el otro; un día el fraile gallego salió al bosque a leer su libro de rezos; un pájaro se puso a cantar y tan maravillosamente, que el fraile, distraído, hubo de cerrar su libro de oraciones y se puso a escuchar el dulce gorjeo. Cuando el pájaro cayó en silencio, el fraile sintió hambre y volvió al convento. Nadie le reconocía y él a nadie, porque habían pasado trescientos años... Otro día salió al bosque el fraile castellano, con su libro de rezos. Cantó el pájaro y también distrajo al Padre, que no podía leer su libro. Entonces el fraile lastellano cerró el libro, se dirigió al pájaro y... ¡le mandó callar! Los pájaros no cantaron en trescientos años..."

Puso otros ejemplos, tal como la existencia del "rollo" en las plazas castellanas, símbolo de la justicia, mientras que en Galicia sólo se ven los "cruceiros", símbolo de la piedad. Siguió con hermosas leyendas y de finió la "saudade", no como una tristeza crepuscular, sino como una esperanza entristecida por la espera. Y, exaltando el espíritu artista y sentimental de Galicia, terminó diciendo que si no hubiese alma los gallegos la crearían, y si no hubiese cielo los gallegos lo inventarían para sus muertos.

Una prolongada ovación premió la hermosa charla del ilustre periodista gallego. Al medio día se reunieron con él los directivos de "Lar Gallego" y algunos simpatizantes, y por la noche cenó también con ellos, tomando café con el gobernador civil, don José Echeverría Novoa, su paisano.

Un éxito de "Lar Gallego" que nosotros registramos con verdadera satisfacción. En Lugones Conferencia para hoy en el Centro de Cultura y Recreo

Organizado por esta entidad tendrá lugar hoy martes, en el Salón de "La Morena", una conferencia a cargo del funcionario de los Servicios Agronómicos de la Diputación provincial, señor Meana, que desarrollará un tema sobre agricultura. Se celebrará a las ocho en punto de la tarde y la entrada es pública.—La Directiva.

LEED SIEMPRE La Voz de Asturias

100% DE COMPRESION Pistones, S-rgmentos, ejes, válvulas. Grandes existencias para todos los coches. Venta a Garages y Talleres. AUTO-RECAMBIOS MANUEL PEDREGAL, 19 Teléfono 37-0- OVIEDO

Sección obrera En Mieres

GRAN VELADA ARTISTICA A BENEFICIO DE LOS HUELGUISTAS DE LA FELGUERA

El miércoles, a las siete de la tarde y a las nueve y media de la noche, se celebrará una función artística cultural a beneficio de los huelguistas de La Felguera, los que ya llevan siete meses de huelga.

En dicho acto cantarán los conocidos y con justicia celebrados artistas de cantos regionales, de mercedado renombre, de esta villa y de La Felguera, señorita Amable Fueyo, acompañada por el popular guitarrero José La Piedra, señorita Consuelo Díaz y Juanín Menéndez. Recitarán algunos de sus más celebrados monólogos, el renombrado monologuista langreano José María Sánchez, y tocará la agrupación de aires argenfinos los Kutibengos, cuyo valor artístico es bien conocido de todos nosotros.

No dudamos que dado el fin a que serán destinados los fondos recaudados, así como del valor positivo de los artistas que actuarán en esta velada, el pueblo de Mieres, generoso y acogedor, como lo ha demostrado siempre, una vez más dará muestras de solidaridad y altruismo, cualidades que le son características, teniendo en cuenta además su amor al arte regional, acudirá en masa a escuchar a los artistas más renombrados de la provincia.

No terminaremos esta nota sin testimoniar el sincero reconocimiento tanto a los artistas, que tan desinteresadamente ponen a contribución su arte en este acto, como a la Directiva del Orfeón Mierense por la cesión del Salón Teatro Argentinico con igual desinterés.—La Comisión organizadora.

En Sama CUANDO SE PAGARA A LOS JUBILADOS?

Hacemos esta pregunta, porque se han hecho las pagas en las minas y nosotros no hemos cobrado ni sabemos cuándo cobraremos. Nosotros también necesitamos comer y alimentar a nuestras familias, y debiera la Caja de Jubilaciones procurar que, como está acordado por el Jurado mixto, se dé un anticipo a los mineros jubilados, que pudiera ser el día 15 de cada mes.

Las necesidades en nuestros hogares son muchas, nuestros hijos piden pan y es muy triste para un padre no poder dárselo. Intervengan los que deben intervenir para que los jubilados cobremos puntualmente, pues no hay derecho a tenernos abandonados, como está ocurriendo, ya que somos ciudadanos como los demás.

¿Será oída nuestra justísima queja?—Varios jubilados de las minas de Langreo.

En La Felguera UNA CARTA DE TRES OBRREROS

Recibimos una carta firmada por Bellarmino Torrionis, Arturo Casanueva y Pedro Torrionis, contestando a una nota firmada por la Directiva del Sindicato Metalúrgico de La Felguera.

Dicen que después de siete meses de huelga no debe extrañar que haya quienes pidan para poder ad-

quirir lo más indispensable para la vida, pero sí rechazan la acusación de que uno de ellos utilice una credencial de delegado, puesto que lo sucedido es que cambió de taller y el nombrado ahora hace lo mismo. Terminan pidiendo a la Directiva se les convoque y ante ella podrán demostrar cuál es su conducta y cómo son calumnias las acusaciones que por algunos se les hace.

SECCION BURSATIL Bolsa de Madrid

Table with columns for 'VALORES DEL ESTADO' and 'VALORES CON ANTA DEL ESTADO'. Includes entries for 'Deuda perpetua 4 por 100 interior 1919', 'Id. Id. Exterior 4 por 100. 1924', etc.

Table with columns for 'COMPANIA TRASATLANTICA' and 'ACCIONES'. Includes entries for 'Obligaciones 5, 50 por 100 Emisión 16 de Mayo 1925', 'Id. Id. Emisión 15 de Noviembre 1925', etc.

Table with columns for 'Banco España', 'Sociedad Metalúrgica Duro-Felguera', 'Compañía Arrendataria de Fósforos', etc.

Table with columns for 'Sociedad Fábrika Mieres 6%', 'Sociedad Metalúrgica Duro-Felguera', 'Obligaciones 4 por 100 no estampilladas. Sociedad General Azucarera de España', etc.

Table with columns for 'Obligaciones 4 por 100 Estampilladas. Id. Id.', 'Bonos Tesorería 6 por 100 Idem. Idem.', 'Id. Id. Interés preferente hasta el 6 por 100 Id. Id.', etc.

Table with columns for 'Cédulas 6 por 100 Banco Hipotecario de España', 'Id. 6 por 100 Id. Id. Id.', 'Id. 4 por 100 Id. Id. Id.', 'Id. Banco de Crédito Local 6 por 100', etc.

Table with columns for 'COTIZACIONES DE MONEDA EXTRANJERA', 'Francos franceses', 'Libras esterlinas', 'Francos suizos', etc.

LA POLITICA INTERNACIONAL

El Rey de Inglaterra inaugura en Londres la Conferencia económica

Londres.—Esta tarde se inauguró en el "Geological Museum" la Conferencia Económica Mundial.

Presidió el Monarca, que pronunció su discurso, en el que expresó su confianza en que los trabajos de la Conferencia resulten beneficiosos. Hizo un elogio de la Sociedad de Naciones.

Recordó las cifras de los parados, y dijo que ésta es su principal preocupación, como fue la preocupación de todos los que llevan sobre sí la responsabilidad de gobernar.

Terminó expresando su fe en que todos se pondrán de acuerdo en pro de la salvación de la Humanidad y del Mundo entero.

Terminó su discurso el Rey Jorge VI retiró de la Conferencia, que inició sus tareas.

DOS ATENTADOS POLITICOS

Vienna.—Se cometieron en Austria dos atentados políticos, uno en Innsbruck, contra Steidl, miembro del Gobierno local, y el otro en Stiria, contra Rindler, gobernador de la provincia,

DESDE MADRID

EL RETORNO DEL SEÑOR MACIÁ

Por JOSÉ PLA

El retorno precipitado del Sr. Maciá a Barcelona nos mueve a escribir estas notas sobre los resultados de su viaje a la capital de la República. Hay desde luego un punto que conviene subrayar, que es el siguiente: este viaje era un poco difícil. Nadie ignora la significación de este político. Por otra parte sabe todo el mundo qué cantidad enorme de pasión contenida late debajo de la política emprendida en materia autonómica por la República.

El Sr. Maciá venía, además, a gestionar, a negociar, es decir: a pedir. Todo se prestaba, pues, a que se produjera un ambiente desagradable de animosidad. No ha sido así. El Sr. Maciá ha logrado pasar desapercibido, y esto era lo difícil.

El viaje del Sr. Presidente de la Generalidad tenía dos aspectos. El primer aspecto interesa la situación del Ayuntamiento de Barcelona, que no es buena ni mucho menos. El Ayuntamiento de Barcelona no sólo sufre una gran crisis política—no hay una mayoría estable que gobierne—, sino que sufre una crisis económica grave, creada en gran parte por la demagogia de estos últimos meses. Es absolutamente necesario ir a las elecciones municipales en Cataluña y desde luego en Barcelona. Para ir a unas elecciones es necesario crear una plataforma electoral. Y esto precisamente es lo que ha venido a gestionar en primer término el Sr. Maciá en Madrid. Lo ha logrado. La cuestión de los enlaces ferroviarios, que es lo que se va a emprender, puede dar trabajo a mucha gente. Había en realidad, entre la terminología humanitaria que postula la Esquerra y la realidad de los hechos—y esto sucede en toda España en los tiempos que vivimos—un cierto déficit que podía influir en los resultados electorales. Este déficit ha sido en parte colmado con los enlaces: habrá trabajo y gente para colocar. Estos móviles de la voluntad general suelen producir resultados incluso en los burgos oficialmente menos podridos.

Tenía luego otro aspecto el viaje del señor Maciá y era la cuestión de los traspasos de servicios. Hace casi nueve meses que se firmó el Estatuto catalán y no se sabía aún qué criterio se emplearía en los traspasos. Ha sido porque se igno-

que resultó lieso. El primero sufre varias heridas.

La policía ha clausurado varios locales nacional-socialistas. El auto en que huyeron los agresores del primero fué encontrado en la frontera alemana, que se supone han atravesado. Los agresores de Rindler son austriacos.

Esta mañana un desconocido arrojó una bomba contra una joyería judía. Resultó el dueño muerto y cuatro transeúntes heridos.

En la calle de la Universidad se produjeron desórdenes, resultando varios heridos.

A Canarias Marcha la esposa de Goded

Cádiz.—Ha llegado la esposa del general Goded, que marcha a Canarias para reunirse con su esposo

LEA USTED "La Voz de Asturias"

raba este hecho que se han lanzado a volar tantas fantasías. Lo cierto es que no existió un criterio de valorización de servicios. Y esto es lo que se ha hecho estos días. Se ha tomado como punto de referencia de la valorización de los servicios, las cifras del presupuesto actual. Luego se ha buscado la proporción—como segundo factor para valorizar los servicios—entre la población general de España y la población de Cataluña. El establecimiento de estos dos factores es lo que constituirá las bases del traspaso de servicios, bases que si se aprueban por el Consejo de ministros serán llevadas naturalmente a la "Gaceta de Madrid".

Estas ideas formarán desde luego un criterio general, que será aplicado en lo futuro, por la Comisión Mixta de traspaso a todos y a cada uno de los servicios. Hablar, pues, de dinero; creer que se han manejado millones; que se ha tratado de cifras, es una pura ilusión, porque no se ha hablado ni un solo momento de tales cosas. Esta es la verdad sobre el viaje del señor Maciá a Madrid, y todo lo demás no son más que puras fantasías periodísticas. Tan cierto es esto, que diferentes miembros autorizados me han dicho y repetido que habrá meses y meses de trabajo para la Comisión Mixta de traspaso y que sólo en la discusión de todos y cada uno de los servicios a traspasar y traspasados se podrá ir hablando en cada caso particular de cifras. Por otra parte, no está excluido que el señor Maciá vuelva a Madrid tantas cuantas veces sea preciso, no sólo para impulsar los trabajos, sino para discutir los detalles concretos. Los hombres que tienen hoy el control político de Cataluña tienen la tendencia a vez las cuestiones del traspaso cada vez más desde el punto de vista técnico-administrativo, con exclusión de la política. Por esto debe excluirse si se da el curso a las bases proyectadas que se produzcan cambios políticos que tengan por origen una valorización más estricta de los votos parlamentarios de la Esquerra.

QUINTO ANIVERSARIO

LA SEÑORITA

María de la Concepción Posadas Galache

(Maestra nacional que fué de la escuela de Bobes (Siero)

Falleció en la Paz del Señor el día 15 de Junio de 1928

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

R. I. P.

Sus desconsolados padres don Agustín Posadas (empleado de la Poplar Ovetense) y doña Emilia Galache; hermana doña María de los Dolores Posadas Galache; hermano político don Rogelio Plaza Roder y demás familia.

Suplican a sus amistades se sirvan asistir a las misas que por el eterno descanso de su alma se celebrarán el día 14 en el altar del Nazareno, de la iglesia de San Juan, a las siete, siete y media, ocho y once, y en las parroquias de Bobes, y la de San Agustín, d Ciudad Rodrigo, por lo que les quedarán sumamente agraciados.

Los señores Nuncio de S. S., Patriarca de las Indias, Arzobispo de Valladolid y los Ilustísimos señores Obispos de Madrid-Alcalá, Avila y Ovi-do, han concedido indulgencias en la forma acostumbrada por la Iglesia.

EL SEÑOR

D. Francisco Fernández Lorenzo (DEL COMERCIO)

Falleció en su casa de La Nalona (Sama de Langreo) el día 12 de Junio de 1933, a los 78 años de edad

HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS

R. I. P.

Sus hijos don Domingo (ausente), doña Carmen, don Celestino y doña Consuelo; hijos políticos doña Josefa Barcia, don Maximino Fernández, don Manuel F. Lorenzo y doña Josefa Fernández; nietos, primos, sobrinos y demás familia.

Suplican a sus amistades asistan a la conducción del cadáver, acto que se verificará hoy martes, a las diez y media de la tarde, desde la casa mortuoria al cementerio parroquial de Sama y a los funerales que por el eterno descanso de su alma se celebrarán el martes, 20 del actual, a las diez y media de la mañana, en la mencionada Iglesia de Sama, por lo que les quedarán agradecidos. No se reperten esquelas.

Agencia Piñera. Pompas fúnebres.—Teléfono 32.—Mieres

XVII

ANIVERSARIO

EL SEÑOR

D. Francisco Huergo Perdonés

Falleció el día 14 de Junio de 1917

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

R. I. P.

Su hija doña Etelvina Menéndez Villanueva; hija doña Angeles; hijo político don Armando Cabal Barco; nietos, sobrinos y demás parientes.

Ruegan a sus amigos se dignen asistir a la misa que en sufragio del alma del finado se dirá a las siete de la mañana, en la Capilla de Almas de San Juan el Real, por lo que les quedarán agradecidos.

hoj jueres

DE AQUI Y DE ALLA

LO QUE NOS HA CONTADO UN RUSO EN EL MAR NEGRO

Para ir de Constantza a Constantinopla, la Compañía Rumana de Navegación tiene establecido un servicio regular consistente en un vapor que sale todos los sábados. Esto me ha obligado a permanecer tres días mortales en esta población portuaria de Constantza, insignificante del todo, y cuya única e importante de interés consiste en haber sido, durante la época clásica de Roma, lugar de destierro del poeta Ovidio.

En la Plaza de la Independencia tiene su estatua el autor de "Ars amandi", para que se enteren los mortales de que en la patria del Derecho hubo también dictaduras.

El Mar Negro (¡pase la ingenuidad!) no tiene nada de negro, es muy azul y muy soleado. Sus mareas heroicas le harán avanzar un buen palmo de terreno. En días normales ha tomado la resolución de no moverse. Ahora estamos en ellos. Esta masedumbre del agua permite a los no marineros como yo, pasear tranquilamente sobre cubierta sin temor a angustias, bascas y otros excesos.

El pasaje no es muy numeroso: finas cuarenta personas. Situada Constantza entre Rusia y Turquía, y con menos kilómetros a Odessa que a Constantinopla, no hay que decir que dicho pasaje se compone, a excepción de mi humilde persona, de rumanos, rusos y turcos. Yo me entretengo observando la jeta y el perjeño de tales ciudadanos, algunos de los cuales se suenan con los dedos, que luego se pasan distraídamente por la solapa. También vienen algunas mujeres de ojos muy negros y narices masculinas.

Hemos cenado; es aún de día y antes de meterme en el camarote vuelvo a cubierta, donde encuentro a "mi" ruso. Así le llamo porque desde que le vi mostrar su pasaporte a las autoridades marítimas y sostener con ellas un diálogo en que sonó la palabra "expulsado", lo tuve por mi víctima propiciatoria, dispuesto a meterlo de cabeza en LA VOZ DE ASTURIAS.

Es un ruso culto; habla mal tres idiomas, francés, inglés y rumano, y esto basta para que yo le entienda perfectamente. He observado que cuando dos hablan desastrosamente un idioma que no es el propio, se entienden a maravilla.

—Sí; soy un expulsado de los míos—me dice.

—Y ¿no puedo saber por qué?

—Porque soy un rebelde.

—¿Un rebelde en Rusia! ¿Pues es como un calamar en su propia salsa!

No me ha entendido; entre otras noventa y nueve razones que sobran, porque la exclamación me ha salido en castellano neto. Le digo lo mismo en francés y me contesta que en Rusia solo pueden vivir los cometidos, los que no son hombres.

Tendrá mi interlocutor unos cuarenta y dos años y se llama Fedor Usevlovodovich Sturto. Tiene largo bigote rojo y una nariz chata por cuyos caños se le adivina la masa encefálica.

—Europa no sabe lo que pasa en Rusia—me dice.

—Sí, señor—respondo—. Lo sé, porque ya estamos hartos de libros rojos y de informaciones periodísticas.

—¿Lo dudo—arguye— porque los rusos escriben lo que quieren y los visitantes, o se emboban ante una fábrica o un comedor público y dicen tonterías, o adivinan la verdad, y entonces se callan por miedo.

—Pues entonces ¿cuál es la verdad?

—Esta: que Rusia ha querido superar el Estado capitalista y ha acabado haciéndose capitalista a costa del empobrecimiento del pueblo. Es lo mismo que si cien personas se reúnen para explotar un negocio. Todo será para todos, dicen; no habrá privilegios. Pero observa usted que al año de explotación, media docena de azaúces, que además están armados, se han hecho los amos del dinero y que los noventa y cuatro restantes trabajaban como bestias y se mueren de hambre. Antes había en Rusia dos clases sociales: aristocracia y pueblo. Los unos demasiado altos, los otros arrastrados por el lodo. Era injusto, ciertamente. Ahora tenemos otras dos clases:

burocracia y pueblo. Las cosas siguen lo mismo.

—Pero ahora todos son pueblo.

—No haga usted caso. Si se refiere usted a que no se ve un cuello de camisa y una corbata, porque es muestra de burguesía, y a que todas las mujeres van con pañuelo rojo a la cabeza, conformes. ¡Así se engaña a los badulaques! ("sots"). ¡En la indumentaria! ¡Por lo visto la burguesía se encuadra en el dichoso cuello y la dichosa corbata!

Usted observe que si una nación quiere sobrepasar el capitalismo tiene que ser a fuerza de organización. Pero la organización ha de referirse a los mil servicios que la vida pública tiene puestos en todas partes en manos particulares. Esto exige en Rusia centenares de oficinas y millares de burocratas. Oficina del vestido, del calzado, de la alimentación, de los medicamentos y de todas las docenas de oficios que constituyen la vida del trabajo. No basta; para obtener los boletos correspondientes, sin los cuales no tiene usted pan, ni botas, ni una zamarra, ni una tableta de Aspirina, tiene usted que pasar por unas cuantas oficinas más, al cabo de las cuales o se ha muerto usted de hambre o le ha matado la enfermedad.

—Sin embargo, ahora se da dinero.

—Sí; y hasta hay tiendas particulares donde se expenden artículos de primera necesidad. Pero esto mismo prueba que el régimen está fracasando. Porque una de dos: o el comunismo es comunismo en toda su pureza o es una caricatura indecente, y en tal caso lo natural es hacer lo que todos los mortales del universo. Yo comprendo que se hubiera hecho la experiencia en Mónaco (el ruso ignoraba que existiese Andorra), pero ¿en una nación de 180 millones de hombres pegados a la tierra que es tan suya como su propia carne? Eso solo se le ocurrió a Lenin, que era un asiático visionario.

—¿De modo que el aldeano...

—Esa es otra! Se habla de la Rusia comunista y es mentira. Lo que se llama comunismo no ha existido más que en las grandes ciudades y en los centros fabriles. Pero ciento cuarenta millones de aldeanos, que tienen un pedazo de tierra y un caballo, viven como vivían. Ciento es que se les quiso quitar las cosechas en favor del Estado pero excuso decirle a usted la que se armó. Por otra parte los kulaks, pequeños propietarios, se resistieron a sembrar. Como de este modo hubiera venido la bancarrota por falta de trigo y como no era cosa de sostener un ejército en cada aldea, acabó todo en dejar las cosas como antes. Usted habrá oído hablar de los tractores. A base de ellos se hizo un plan quinquenal sobre la tierra que iba a ser la gran felicidad rusa. Pero ¡vaya usted con tractores a unos aldeanos que no saben leer, que no saben más que segar! Pegados a su rutina, los que los vieron se encogieron de hombros y siguieron labrando la tierra con su caballo y su arado de madera. Aun se ven algunos abandonados al borde de los caminos, que nadie se molesta en retirar. El plan quinquenal ha fracasado, como toda la experiencia comunista.

—¿Y los centros fabriles?

—Los centros fabriles se desarrollan con ingenieros extranjeros, espléndidamente pagados. Se establece un contrato entre el ingeniero—supongo que autorizado por su correspondiente nación—y el Estado ruso, en el que se fijan dotación y plazo. El ingeniero sabe que mientras el plazo está en vigor no puede marcharse; pero al fin del mismo es dueño de hacer lo que quiere; claro que lo que quiere es marcharse del país. En cuanto a los obreros, como viven en colonias con sus Cooperativas, y como son los privilegiados, la verdad es que no lo pasan mal. Estos son los que sostienen encendida la llama del comunismo. Si algún día el comunismo se borra totalmente del mapa ruso, será por estos obreros.

—¿Se pasa hambre?

—Hambre! En las ciudades nos comen la miseria, la basura y los piojos. En la izba, como el aldeano se pasa el día con un pedazo de pan y un trago de vodka, allá va ade-

NOTAS DEL DIA

Renovación del Gobierno

Cuando se planteó la crisis, esta crisis que seguramente pasará a la historia como uno de los episodios más salientes de la política de nuevo estilo, nos preguntábamos si sería de fondo o tan sólo de forma. Para la duda no tuvimos sino que recoger la sospecha, ahora ya confirmada, del apego que los hombres del actual Gobierno—actual porque en nada ha variado—tienen al Poder. Después, ante las sugerencias que parecían proyectarse en las consultas, ante los repetidos encargos y renunciaciones, hubimos de rectificar en parte, para ahora tener que volver a nuestro primer punto de vista y declarar que, a juzgar por lo conocido y a reserva de cuanto pueda ir soterrado en el proceso político, la única conducta sincera, gallarda, ha sido la de los radicales. En una palabra que, o mucho nos equivocamos, guiados por nuestra buena intención, o como muchos ciudadanos, no llegamos a comprender el por qué y para qué se planteó la crisis.

¿Habrá servido esto para que quien está obligado a ello haya comprendido que en un plazo no lejano, quírase o no, tiene que realizarse la intervención verdad en esta auténtica complicación que es para el país la coalición gobernante? Si así es, bien está todo, y sólo queda esperar, sin desesperarse demasiado.

Ignoramos cuál será ahora la actitud parlamentaria de los radicales y cuál ha sido en detalle su posición durante la crisis, pero es evidente que de la serenidad de Lerroux al apasionamiento de los socialistas media un abismo, y a cuyo pie, en la zona de peligro, se hallan los líderes del partido obrero, mientras que en el lado del terreno firme se encuentran los republicanos, todos esos republicanos ilustres, algunos de los cuales han ido a Palacio y que, sin ser jabalies, aman más y defienden mejor al régimen.

El resultado es, pues, que la situación no ha variado en nada, a no ser que queramos ver la parte pintoresca de lo ocurrido, y que don Fernando de los Ríos, el ilustre intelectual que ha fracasado rotundamente como hombre de acción ministerial, sea en cambio, la panacea de los Gabinetes Azaña, pues va de Justicia a Instrucción, y de aquí a Estado, por ahora. Que reconocido el mare-magnum en que ha convertido el ministerio de Agricultura don Marcelino Domingo, éste sigue en él para seguir convocando seguramente conferencias nacionales. Tan sólo un mártir, el señor Giral, cuyo naufragio en tierra estaba previsto hace mucho tiempo, y la salida, elegante si se quiere, del señor Zulueta. Cambio de un catalán por otro, con la desventaja de que el señor Carner parecía un hombre enterado de las cuestiones de Hacienda, y que del señor Companys sólo conocemos su utilitarismo regionalista. Esto y el registrar la entrada un poco rara en escena del señor Franchy Roca es lo que nos ha traído la crisis.

El Gobierno es, pues, el mismo, y el señor Azaña, que es quien menos ha hablado estos días, era por lo visto el que esperaba tranquilo, seguro de que con estas Cortes, donde él se ha revelado como estadista, nadie puede gobernar más que él, pero... sin faltarle la colaboración del señor Prieto.

La crisis, esta crisis tan extraordinaria, ha quedado, pues, resuelta en la forma, pero los problemas de España ahí están, en pie, agravándose cada día más, revolucionándose los espíritus, como diría don Marcelino Domingo, al referirse a la anarquía que va invadiendo todas las zonas materiales y de conciencia de los españoles. ¡Y éste sí que es el mal grave, gravísimo, al que urge poner remedio, si queremos salvar al país! Para ello, haya o no un plazo preparatorio por medio de una solución provisional, pero siempre republicana, sólo hay una fórmula: la disolución de las Cortes. Lo demás, todo lo que ahora ha sucedido, no son, en definitiva más que cosas más o menos inevitables, pero anticipadoras de lo que no puede tardar. Así es de esperar por lo menos.

lante como en el régimen zarista.

—En resumen...

—En resumen; el comunismo es una utopía. En un pueblo culto no puede implantarse; porque cultura es iniciativa, personalidad y libertad. Y en un pueblo inculto, tampoco; porque la ignorancia se aferra a la rutina y rechaza todo régimen artificioso.

—Entonces ¿qué va a pasar en Rusia?

—No lo sé; pero tal vez no me equivoque si prevedo una regresión al régimen socialista, desnutrido de marxismo. Esto sería más llevadero. Y al final, el advenimiento de un César. Tampoco me cabe duda.

Y sonando en mis oídos estas últimas palabras, que eran para meditar, bajé a mi camarote.

A través de la claraboya se divi-

saba un mar tranquilo como un lago, en el que la luna creciente ponía un ancho surco de plata.

Antonio J. ONIEVA.

A bordo del "Dacia", Junio 1933.

CONVOCATORIAS

ASOCIACION DE MAESTROS PIANISTAS Y PROFESORES DE ORQUESTA DE OVIEDO

Se convoca a junta general ordinaria para el día 14 del corriente, a las cinco de la tarde en primera convocatoria, y a las cinco y media en segunda, en el Centro Obrero, con arreglo al siguiente orden del día:

Lectura de actas.

Estado de cuentas.

Ruegos y preguntas.—La direc-

tiva.

DE LA VIDA MUNICIPAL OVETENSE

El señor Miaja se refiere a algunos asuntos de interés para Trubia

HABLANDO CON EL ALCALDE

El señor Miaja nos dijo que había estado en el Naranco para apreciar sobre el terreno lo relativo a las quejas por la exhibición de algunos elementos aficionados al desnudismo y al objeto de señalar en todo caso un lugar más apropiado para esta clase de manifestaciones... deportivas.

El mismo señor Miaja, después de la visita a Naranco, se trasladó a Trubia, con el fin de visitar el local que se destina a Casa de Secorro y Gota de Leche y examinar las obras que allí realizan, las cuales van muy adelantadas.

El médico municipal don Armando López, hizo presente al alcalde algunas omisiones que se habían tenido al idear el proyecto, prometiendo el señor Miaja hacerlo presente a la Comisión de Beneficencia.

Notas de Sociedad

VIAJES

Regresó de Madrid nuestro querido amigo don José María González (Columbia), que fué a recitar su obra "El Día de Colón y de la Paz".

Salgó para Madrid doña Fermína Carrera, de Nieto (don Manuel), con su bellísima hija Angeles.

Regresó de Madrid el prestigioso ingeniero de Minas, director de la Sociedad Industrial Asturiana, don Eustaquio F. Miranda.

Salgó para Madrid y Barcelona en viaje de compras para su nuevo Bazar, cuya apertura tendrá lugar el próximo mes de julio, nuestro querido amigo el antiguo empleado del Bazar Masaveu, don Elías González.

DE EXAMENES

En los exámenes de segundo año de Bachillerato obtuvo brillantes notas el aplicado estudiante Pepito Martínez Valcárcel, que ha dado pruebas de sus felices disposiciones para el estudio, por lo que le felicitamos cariñosamente y lo mismo a su distinguida familia, y en primer término a su padre nuestro estimado amigo el acreditado comerciante ovetense don Mariano Martínez.

Con notas de sobresaliente y notable, que proclaman su aprovechamiento, ha terminado la carrera de maestra en esta Escuela Normal la bella señorita Jesusa García Martínez, hija del que fué representante de la Perfumería Gal, don Andrés García, de grata memoria. Nuestra enhorabuena a la nueva maestra y a su madre doña Consuelo Martínez.

En el Conservatorio Provincial de Música, obtuvo brillantes notas en los dos primeros años de piano la aplicada niña Lolina Abad Fontán.

Felicitamos a la estudiosa niña,

que supone atenderá, por tratarse de una petición de justicia.

Una comisión de vecinos de Trubia, pidió al alcalde la reforma de la plaza del General Ordóñez, prometiéndoles el señor Miaja que se hará un estudio para esa obra, en que se empleará el riego asfáltico.

Peró como las fiestas tradicionales de la Fábrica son para fecha muy próxima, estas obras producirían un grave trastorno, se llevará a la Comisión para hacerlas pasadas esta fecha.

Otra cuestión que también trató de abordar el alcalde, pero que no pudo por no encontrar a mano al contratista de las obras de la traida de aguas, es el asunto de los obreros parados, que deben ser colocados en estas obras cuando se comience a hacer el depósito, que se espera sea muy pronto.

del mismo modo que a sus padres.

—En Avilés, y tras brillantes exámenes que le valieron destacadas notas, aprobó el ingreso en el Bachillerato, el simpático y aplicado niño Urbano Blanco Arbolé, de estimada familia ovetense.

Felicitamos al pequeño, del mismo modo que a sus padres.

—Ha terminado la carrera del Magisterio con inmejorables notas, y a los 17 años, el estimado joven ovetense Oscar Meléndez de Arbas y Martín.

A las muchas enhorabuenas que viene recibiendo por tan destacado triunfo, una el estudio joven y su familia nuestra efusiva enhorabuena.

—Con notas de sobresaliente, han terminado el primer año del Bachillerato, las simpáticas niñas María Luisa y Manujina Bernardo Alvarez Nava.

UNA BODA

En Luanca, contrajeron matrimonio el día 10 de los corrientes, la bella señorita María Luisa Gómez Gómez, con el propietario don Avelino Gómez Suárez, del Pontigón, de dicha villa.

Los invitados a la ceremonia fueron obsequiados espléndidamente, y los nuevos esposos emprendieron su viaje de luna de miel por distintas capitales españolas.

Reciban nuestra enhorabuena del mismo modo que sus respectivas familias.

NATALICIO

Ha dado a luz felizmente una hermosa niña, su primer hijo, la joven señora del ingeniero don Alvaro de Lilano Ponte y Santa Cruz, hijo primogénito del marqués de Ferrera y San Muñoz y de la fallecida marquesa, nacida María Luisa de Navia Osorio y Aguirre, hija de los señores de Navia-Osorio.

Reciban nuestra enhorabuena.

PETICION DE MANO

En Madrid, por el ex subsecretario de Fomento don Augusto Gálvez Cañero, y para su primogénito el ingeniero de Minas del mismo nombre, fué pedida la mano de la encantadora señorita Conchita Pidal y Bernaldo de Quirós, hija de don Roque Pidal y nieta del que fué ilustre hombre público don Alejandro.

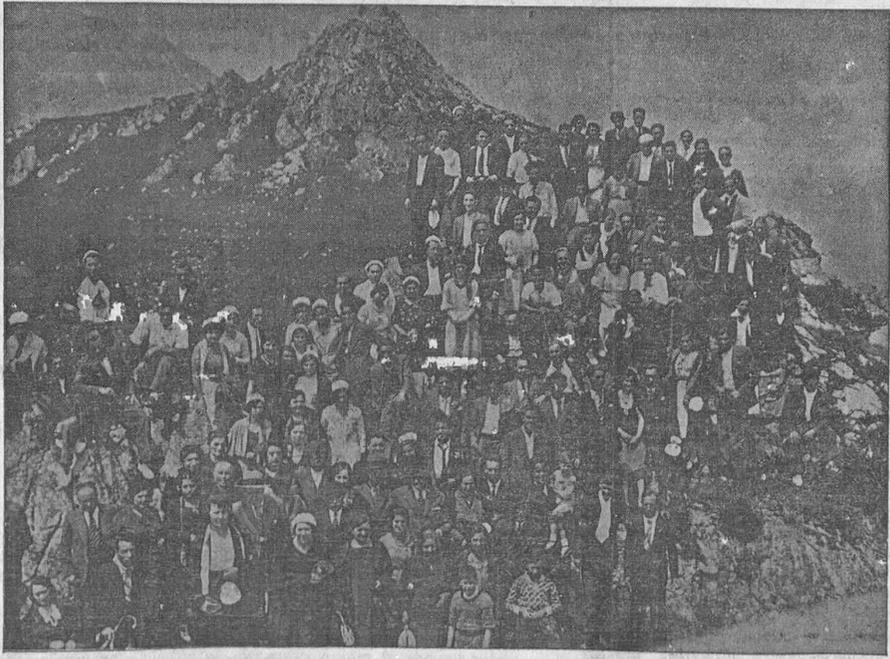
La boda se celebrará en el próximo otoño.

DAMA OVETENSE OPERADA

En Madrid, en el Sanatorio del Dr. Vital Aza, y por el ilustre cirujano Sr. Olivares, ha sido practicada la más difícil operación a la distinguida señora doña Angeles Bravo, esposa de nuestro querido amigo el doctor Estrada, director del Instituto de Puericultura de Oviedo.

La operación se verificó felicisimamente, y doña Angeles se halla en estado satisfactorio.

Parece ser que el mal que aquejaba a la señora de Estrada ha tenido término con la afortunada operación.



Los excursionistas del Orfeón Ovetense, haciendo un alto al pie del refugio del Fito, con ocasión de la formidable jira realizada el domingo y a la cual concurrieron no pocos ovetenses.

CONSERVAS ULECIA